

# Creating Metadata

## - Research and Development Experiences -

1. Reconstruction of Catalogue Data
2. Reconstruction of Classical Text
3. Creation of Historical Earthquakes Database
4. MANGA Database
5. Recent Study

Shoichiro HARA

Center for Integrated Area Studies, Kyoto University

# 1. Reconstruction of Catalogue Data

- **Migration of catalogue data from old system to new system**
- **Reconstruction of portable/durable metadata**
- **Problems and solutions**
  - ✓ Record specification was not complete
    - Need to check byte by byte
    - [Reconstruction of the specification](#)
    - Redefinition of schema by SGML DTD
  - ✓ Non-portable data
    - Integer, character, string etc.
    - Reconstruct SGML readable data
  - ✓ Different JIS standard
    - Convert original KEIS code (Character Set: JIS C 6226-1978, Encode: EUC) to JIS X0208-1990 and JIS X 0212-1990
  - ✓ Extra-standard characters
    - SGML entities

# Non-Portable Data

## Dumped Text Data example

壯嶧頽彭·韵@@@@@...隋毅竒毅蕙欧蠅蠅△氣鶻擦矇△△い擦鶻海矇  
@@@@@...  
@...  
@...  
@...  
@...  
隆三世法·愛染五法  
@00  
1999999999頌鶯%巓A齋P齋X齋j·q00 \$a0才08154001 \$b0 \$c0  
0%00 \$a0隆三世法·愛染五法(リュウサンゼホウアイゼンゴホウ) \$n000%0  
0 \$a0写 \$b01 \$c0軸%00 \$a017%00 \$a0N1 \$a0N2 \$a0P3%

Binary      C1 D4    D6    C1    01 B4    00 07    01 D0    85 F0 F8 F1 F5 F4...

↓  
KEIS

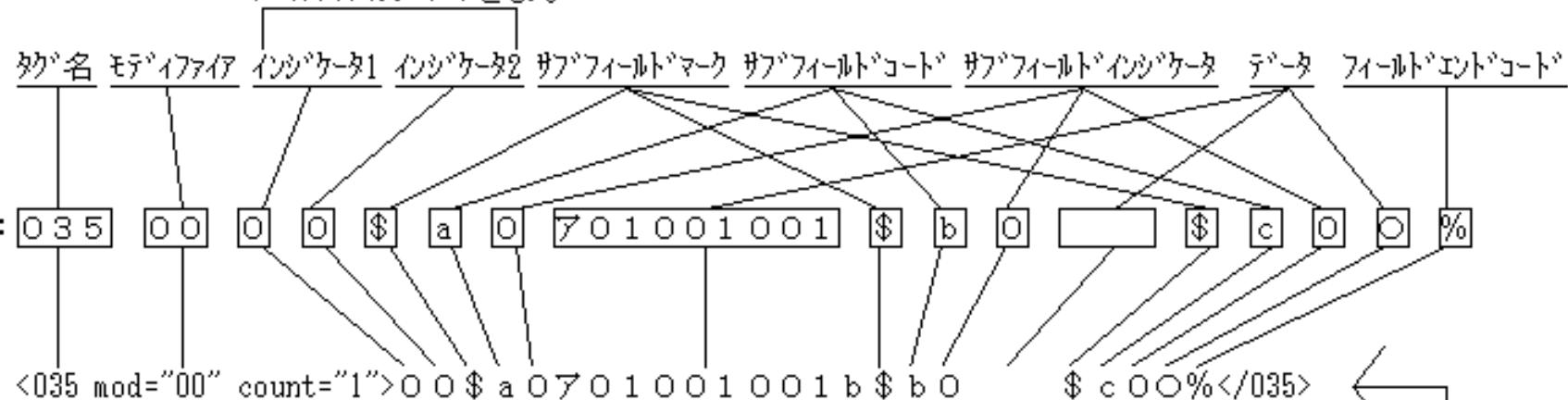
A M    O    A    *DirBase*    *Tags*    *StartPos*    Data (Call Number)

Microfilm    No Corr.   New Rec.   =436                  =7                  =464

(KEIS: *Kanji processing Extended Information System: Hitachi*)

# Byte by Byte Check

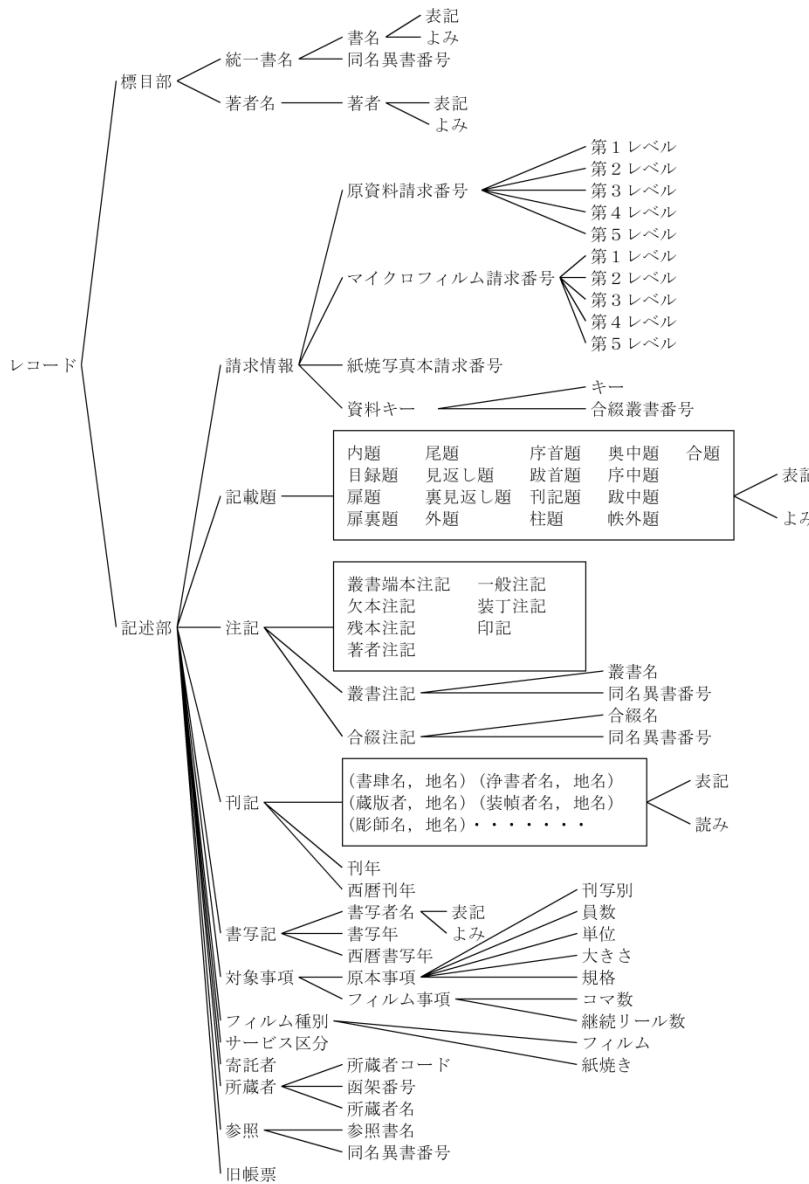
以下では2つを合わせて  
ファイルクリインシケータとよぶ



解析プログラムの出力形式

解析プログラムの出力形式

# Reconstructed Structure



# DTD

```
<!--
*****国文学研究資料館基礎ファイルDTD
*(マイクロフィルムレコード, 和古書レコード兼用)
*
* 履歴
* 第1版: 1997年01月28日(火)
* 第2版: 1997年04月14日(月)
* <著者>タグの属性に「他(ON | OFF) "OFF"」を追加した。
* 第3版: 1997年08月25日(月)
* 原資料請求番号タグ、マイクロフィルム請求番号タグ配下に新しく、
* 第5レベルを追加した。
* 第4版: 1997年09月08日(月)
* 注記タグに属性"注記型"を追加した。
*****-->
<!DOCTYPE 目録[
<!ELEMENT 目録- O (レコード+)>
<!ELEMENT レコード- O (標目部, 記述部)>
<!ELEMENT 標目部- O (統一書名, 著者名?)>
<!ELEMENT 記述部- O (請求情報, 記載題?, 注記?, 刊記?, 書写記?, 対象事項?, フィルム種別?, サービス区分?, 寄託者?, 所蔵者?, 参照?, 旧帳票?)>
<!ELEMENT 統一書名- O (書名, 同名異書番号)>
<!ELEMENT 書名- O (表記, よみ)>
<!ELEMENT 著者名- O (著者*)>
<!ELEMENT 請求情報- O (原資料請求番号, マイクロフィルム請求番号?, 紙焼写真本請求番号?, 資料キー?)>
<!ELEMENT 原資料請求番号- O (第1レベル, 第2レベル, 第3レベル?, 第4レベル?, 第5レベル?)>
<!ELEMENT マイクロフィルム請求番号- O (第1レベル, 第2レベル, 第3レベル?, 第4レベル?, 第5レベル?)>
<!ELEMENT 資料キー- O (キー, 合綴叢書番号?)>
<!ELEMENT 第1レベル- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 第2レベル- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 第3レベル- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 第4レベル- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 第5レベル- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 紙焼写真本請求番号- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 特- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 合綴叢書番号- O (#PCDATA)>
<!ELEMENT 記載題- O (内題?, 目録題*, 封題*, 封裏題*, 尾題*, 見返し題*, 裏見返し題*, 外題*, 序首題*, 跋首題*, 刊記題*, 柱題*, 奥中題*, 序中題*, 跋中題*, 帚外題*, 合題*)>
<!ELEMENT (内題|目録題|封題|封裏題|尾題|見返し題|裏見返し題|外題|序首題|跋首題|刊記題|柱題|奥中題|序中題|跋中題|帚外題|合題)
-O(表記, よみ)>
<!ELEMENT 記載- O ((叢書注記*, 合綴注記*, 叢書端本注記*, 欠本注記*, 残本注記*, 著者注記*, 一般注記*, 装丁注記*, 印記*))>
<!ELEMENT 叢書注記- O ((叢書名, 同名異書番号)+)>
<!ELEMENT 合綴注記- O ((合綴名, 同名異書番号)+)>
<!ELEMENT 叢書名- O (#PCDATA | (表記, よみ))>
<!ELEMENT 合綴名- O (表記, よみ)>
<!ELEMENT 刊記- O ((著者, 地名)*, (書肆, 地名)*, (蔵版者, 地名)*, (彫師, 地名)*, (浄書者, 地名)*, (装幀者, 地名)*(, (校合者, 地名)*(, (画家, 地名)*, (編者, 地名)*, (校訂者, 地名)), (述者, 地名)*, (評者, 地名)*, (撰者, 地名)*, (補者, 地名)*, (筆写者, 地名)*, (訳者, 地名)*, (不明, 地名)*, 刊年?, 記述刊年?, 西暦刊年?)>
<!ELEMENT (著者|書肆|蔵版者|彫師|浄書者|装幀者|校合者|画家|編者|校訂者|述者|評者|撰者|補者|筆写者|訳者|地名)
-O(表記, よみ)>
```

```
<!ELEMENT 不明- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 不明- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 刊年- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 記述刊年- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 西暦刊年- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 書写記- O (書写者名*, 書写年*, 記述書写年*, 西暦書写年*) >
<!ELEMENT 書写者名- O (表記, よみ) >
<!ELEMENT 書写年- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 記述書写年- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 西暦書写年- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 対象事項- O (原本事項?, フィルム事項?) >
<!ELEMENT 原本事項- O (刊写別, 頁数, 単位, 大きさ?, 規格?) >
<!ELEMENT フィルム事項- O (コマ数, リール数?) >
<!ELEMENT 刊写別- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 頁数- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 単位- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 大きさ- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 規格- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT コマ数- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT リール数- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT フィルム種別- O (フィルム*, 紙焼?) >
<!ELEMENT フィルム- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 紙焼- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 叢書端本注記- O (叢書名, 記述*) >
<!ELEMENT (欠本注記|残本注記|著者注記|一般注記|装丁注記|印記)- O (記述+)>
<!ELEMENT サービス区分- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 寄託者- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 所蔵者- O (所蔵者コード, 函架番号?, 所蔵者名?) >
<!ELEMENT (所蔵者コード|函架番号|所蔵者名)- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 参照- O ((参照書名, 同名異書番号)+)>
<!ELEMENT 参照書名- O (表記, よみ) >
<!ELEMENT 旧帳票- O (101*, 102*, 103*, 161*, 209*, 261*, 262*, 263*, 264*, 271*) >
<!ELEMENT (101 | 102 | 103 | 161 | 209 | 261 | 262 | 263 | 264 | 271)- O (#PCDATA) >
<!- 共通エレメント->
<!ELEMENT 同名異書番号- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 表記- O (冠称等*, 記述+)>
<!ELEMENT よみ- O (冠称等*, 記述+)>
<!ELEMENT 記述- O ((#PCDATA | 訂正+))>
<!ELEMENT 冠称等- O (#PCDATA) >
<!ELEMENT 訂正- O (#PCDATA) >
<!- 属性-->
<!ATTLIST レコードType (和古書|マイクロフィルム) #REQUIRED
Image (Yes | No)
Level NMOKEN "A"DTD.pdf
Service NMOKEN "A"
Status NMOKEN "O"
Published NUMBER "0000" >
<!ATTLIST 著者役割(著,画,編,撰,誂,点,判,述,註,訂,序,跋,評,訳,講,記,書,補,伝,説,聞,吟,詞) #IMPLIED
他(ON | OFF) "OFF"
sf NUMBER "0" >
<!ATTLIST (第1レベル|第2レベル|第3レベル|第4レベル|第5レベル|キー|合綴叢書番号)
sf NUMBER "0" >
<!ATTLIST (内題|目録題|扉題|封裏題|尾題|見返し題|裏見返し題|外題|序首題|跋首題|刊記題|柱題|奥中題|序中題|跋中題|帚外題)
sf NUMBER "0" >
<!ATTLIST 合題レベル(1,2) #REQUIRED
f NUMBER "0" >
-----
```

# Data Conversion

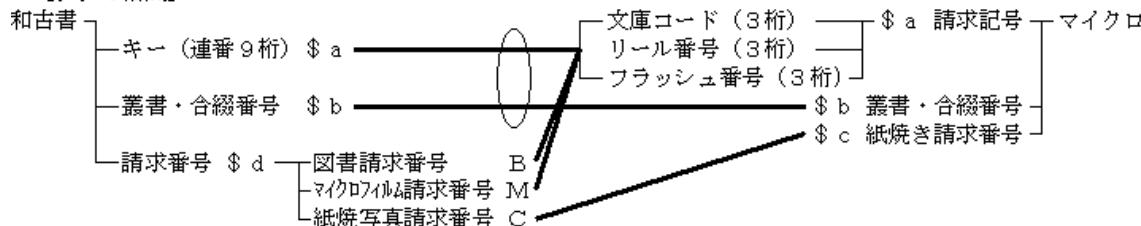
## 【関連タグ】

0 3 5

## 【関連サブフィールド】

- 00 \$ a : マイクロでは請求番号、和古書ではキー
- 00 \$ b : 著者・合綴番号
- 00 \$ c : マイクロのみで紙焼請求番号
- 00 \$ d : 和古書のみで、図書請求番号、マイクロフィルム請求番号、紙焼写真本請求番号

## 【タグの相関】



## 【データモデル】

O 3 5 : <請求情報>  
(マイクロ) \$ a、\$ b : <原資料請求番号>  
(和古書) \$ d (B) : <第 1 レベル sf= >  
  <第 2 レベル sf= >  
  <第 3 レベル sf= >  
  <第 4 レベル sf= >  
  <第 5 レベル sf= >  
(マイクロ) \$ a、\$ b : <マイクロフィルム請求番号>  
(和古書) \$ d (M) : <第 1 レベル sf= >  
  <第 2 レベル sf= >  
  <第 3 レベル sf= >  
  <第 4 レベル sf= >  
  <第 5 レベル sf= >  
(マイクロ) \$ c : <紙焼写真本請求番号 sf= >  
(和古書) \$ d (C) : <資料キー>  
(和古書) \$ a、\$ b : <キー sf= >  
  <合綴著者番号 sf= >  
</請求情報>

# Kanji (漢字) Problems

- **Transcription of classical materials needs more than 50,000 ideographic characters (漢字)**
  - ✓ Standard characters are about 10,000
  - ✓ Then need extra-standard characters (外字)
  - ✓ KEIS extra-standard characters (0Xnnnn) ⇒ SGML entities (&Knnnn)
- **Standard characters have been changed**
  - JIS C 6226-1978
  - JIS X0208-1983
  - JIS X0208-1990
  - JIS X 0212-1990 etc.
  - ✓ If computers and print devices use different standard, wrong characters are printed out
  - ✓ Some characters are added and removed
  - ✓ Some characters are changed their codes

# Kanji Conversion Procedure

Following pair characters in JIS C 6226-1978 were interchanged their codes in JIS X 0208-1983

(KUTEN) (KUTEN)

1619	8256
1809	8284
1934	7358
1941	5788
1986	6762
2035	6285
2050	7561
2359	8084
2560	6672
2841	7302
3157	8055
3308	7645
3659	5268
3755	6674
3778	5977
3783	6225
3886	7778
3972	7404
4116	5956
4389	4854
4489	7314
4722	6838

Following characters in JIS C 6226-1978 were removed in JIS X 0208-1983, but were revival in JIS X 0212-1990. These characters were mapped to Extra code.

C 6226-1978	X 0212-1990	External Code
2202	1734	&Kb1c2;
1602	2164	&Kb5e0;
1990	2258	&Kb6da;
3925	2276	&Kb6ec;
3722	2420	&Kb8b4;
2840	2690	&Kbafa;
3363	3243	&Kc0cb;
3647	3259	&Kc0db;
5825	3334	&Kc1c2;
4014	4053	&Kc8d5;
3834	4112	&Kc9ac;
1775	4179	&Kc9ef;
3373	4587	&Kcdf7;
3788	4880	&Kd0f0;
2911	5225	&Kd4d7;
2350	5258	&Kd4da;
4573	5639	&Kd8c7;
3053	5722	&Kd9b6;
4725	5988	&Kdbf8;
2277	6452	&Ke0d4;
3063	6683	&Ke2f3;
4016	6687	&Ke2f7;
4343	7204	&Ke8a4;
3731	7219	&Ke8b3;
1810	7631	&Kecbf;
2420	7659	&Kecd;
2577	7679	&Kecf;
4445	7680	&Kecf0;

# Reconstructed Catalogue Sample

<目録>

```
• • • • • • • • • • • • • • • • • • •  
<レコード Type="和古書" Image="No" Level="A" Service="A" Status="O" Published="0000">  
  <標目部>  
    <統一書名>  
      <書名 sf="0">  
        <表記><記述>&Kf4e4;&Kb6ec;鈔</記述></表記><よみ><記述>アイノウショウ</記述></よみ>  
      </書名>  
      <同名異書番号 sf="0">0 0 </同名異書番号>  
    </統一書名>  
    <著者名>  
      <著者 役割="著" 他="OFF" sf="0">  
        <表記><記述>行薈</記述></表記><よみ><記述>ギョウヨウ</記述></よみ>  
      </著者>  
    </著者名>  
  </標目部>  
  <記述部>  
    <請求情報>  
      <原資料請求番号><第1 レベル sf="0">Wマ3 </第1 レベル><第2 レベル sf="0">3 3 </第2 レベル>  
        <第3 レベル sf="0">1 ~ 1 5 </第3 レベル>  
      </原資料請求番号>  
      <資料キー>  
        <キー sf="0">0 0 0 0 0 6 4 0 </キー>  
        <合綴叢書番号 sf="0"></合綴叢書番号>  
      </資料キー>  
    </請求情報>  
  <記載題> • • • • • • • • • • • • •
```

# DTP for Catalogue Data

- Convert SGML data into LaTex
- Printing by LaTex tools

<p>【あ】</p> <p>アイジツロウブンシ 愛日樓文詩 佐藤一斎著</p> <p>愛日樓文(内・外・柱) 愛日樓詩(内・外) 愛日樓文詩 (目・序首) 刊 江戸 和泉屋吉兵衛 4冊 大 愛日樓文詩 附日光山行記の内 &lt;印&gt; 隈山谷氏 【請求記号】ナ8-20-1~4</p> <p>アイジツロウブンシ ツケタリニッコウサンコウキ 愛日樓文詩 附日光山行記 佐藤一斎著</p> <p>愛日樓文詩 附日光山行記(外) 刊 江戸 和泉屋吉兵衛 4冊 大 &lt;印&gt; 隈山谷氏 【請求記号】ナ8-20-1~4</p>	<p>あいし～あおも</p> <p>【請求記号】タ7-6-12</p> <p>葵上(内・柱) あふひの上(外) 刊 1冊 大 仕舞付百番 七太夫流の内 【請求記号】タ7-17-5</p> <p>アオイノハナシュウ 葵花集 細川行孝編</p> <p>葵花集抜書(外) 写 1冊 大 【請求記号】ナ2-128</p> <p>アオビヨウシ 青標紙 大野広城編</p> <p>青標紙(目) 青標帀(目) 武家秘冊 青標紙(見) 武家秘冊 兩面折本 青標帀(外) 天保12年刊 東都 訂書堂</p>
---	--

# 2. Reconstruction of Classical Text

- 「日本古典文学大系」本文データベース : **The Full-Text Database for “The Anthology of Japanese Classical Literature”**
  - ✓ 100 Volumes, About 560 Titles (Approx. 30,000,000 characters)
- **Problems and solutions**
  - ✓ Specific data structure
    - Tried to introduce TEI
  - ✓ Ambiguous data definition (KOKIN Rule)
    - Lexical and syntax check
    - Redefinition of schema by SGML/XML DTD
    - Data conversion by program (XSLT was not available at this time)
  - ✓ No tools to manipulate text data
    - Converted to SGML/XML
  - ✓ Difficult to use on the Web
    - SGML/XML → HTML
  - ✓ Extra-standard characters
    - Unicode
    - SGML/XML Links

# Encoding Schema “KOKIN Rules”

- **KOKIN Rules**

- ✓ KOKubungaku INformation Rules
- ✓ Reconstruction of Original Text



Original Image

- **Objective**



Transcription by  
KOKIN Rules

- ✓ KOKIN Rule 1: Data Structure Definition
- ✓ KOKIN Rule 2: Description of Japanese Texts
- ✓ KOKIN Rule 3: Private Purposes

- **Design**

- ✓ Clarity and ease of use by researchers

# KOKIN Rule 1

## (Logical Structure of Text)



```
<Logical Record> ::= <Tag Begin><Tag><Tag End> |  
                      <Tag Begin><Tag><Data><Tag End>  
<Tag Begin>   ::= '¥' (Japanese-Yen-Mark)'  
<Tag End>     ::= '★' (Star-Mark)'  
<Tag>          ::= <Tag Symbol> | <Tag Symbol><Tag Attribute>  
<Data>          ::= <Line> | <Original Data> |  
                      <Repeating Symbol><Original Data>  
<Line>          ::= <Original Data> | <Serial Number><Original Data>  
<Serial Number>    ::= see Table  
<Repeating Symbol>  ::= ';'  
<Original Data>      ::= see flag Rule  
<Tag Symbol>        ::= see Table /* Pre-Defined Tags */  
<Tag Attribute>      ::= see Table
```

# KOKIN Rule 2

## (Japanese Text Description)



```
<Original Data> ::= <Flag Begin><Data Element><Flag End><Supp> | <DataElement>
                  <SpaceFlag> <Supp><Data Element> | <Data Element>

<Data Element> ::= <String>

<Flag Begin> | <Flag End> <Space Flag> ::= '/'

<Supp> ::= <Right Supp> | <Left Supp> | <Bi-Supp>

<Right Supp> ::= <Supp Begin><Supp Element><Supp End>

<Left Supp> ::= <Left Supp Begin><Supp Element><Supp End>

<Bi-Supp> ::= <Supp Begin><Supp Element> '|`<Supp Element><Supp End>

<Supp Element> ::= <Single Supp> | <Double Supp>

<Single Supp> ::= <Supp Element>

<Double Supp> ::= <Supp Element><Supp Separator><Supp Element>

<Supp Begin> ::= '('

<Left Supp Begin> ::= "(|"

<Supp End> ::= ')'

<Supp Separator> ::= '#'

<Supp Element> ::= <String> | <String><String Separator><String>

<String Separator> ::= '='

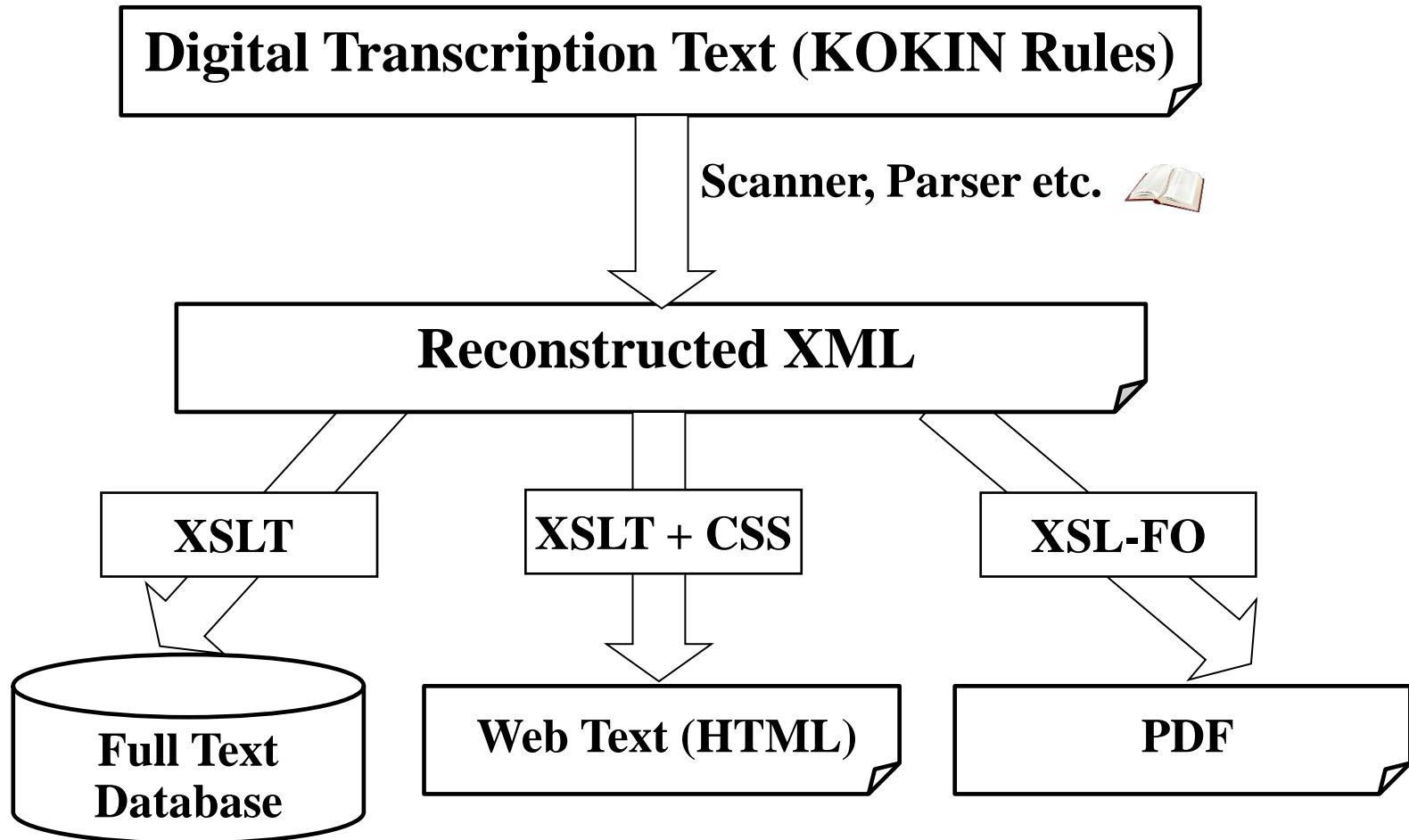
<String> ::= see 3.3
```

# Redefinition by SGML/XML DTD

```
.....  
<!ELEMENT classics ( header?, text )>  
<!ELEMENT header ( fileDesc, encodingDesc*, profileDesc*, revisionDesc? )>  
<!ELEMENT fileDesc ( %cm.fileDesc; )>  
<!ELEMENT encodingDesc ( %cm.encodingDesc; )>  
<!ELEMENT profileDesc ( %cm.profileDesc; )>  
<!ELEMENT revisionDesc ( %cm.revisionDesc; )>  
<!ELEMENT text ( front?, body, back? )>  
<!ELEMENT front (%para1;)*>  
<!ELEMENT body ( body.head* | body.bibl* | (div0+ | p | %para4; )* | body.back)*>  
<!ELEMENT body.head ( %para1;)*>  
<!ELEMENT div0 ( div0.head* | div0.bibl* | (div1 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div0.back)*>  
<!ELEMENT div1 ( div1.head* | div1.bibl* | (div2 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div1.back)*>  
<!ELEMENT div2 (div2.head* div2.bibl* | (div3 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div2.back)*>  
<!ELEMENT div3 ( div3.head* | div3.bibl* | (div4 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div3.back)*>  
<!ELEMENT div4 ( div4.head* | div4.bibl* | (div5 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div4.back)*>  
<!ELEMENT div5 ( div5.head* | div5.bibl* | (div6 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div5.back)*>  
<!ELEMENT div6 ( div6.head* | div6.bibl* | (div7 | p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3; )* | div6.back)*>  
<!ELEMENT div7 ( div7.head* | div7.bibl* | ( p | waka-group | renga-group | table | outer-note | kobanashi-group | family-tree | %para3;)* | div7.back)*>  
<!ELEMENT back ( %para1;)*>  
<!ELEMENT div0.head (%para1;)*>  
<!ELEMENT div1.head (%para1;)*>  
<!ELEMENT div2.head (%para1;)*>  
<!ELEMENT div3.head (%para1;)*>  
<!ELEMENT div4.head (%para1;)*>  
<!ELEMENT div5.head (%para1;)*>  
<!ELEMENT div6.head (
```

.....

# Reconstruction Procedure



# Description of Extra Standard Characters

## KOKIN Text

天ノ／&m027888;（カトリ）ヲ以テ太子ヲ

## SGML/XML Text

天ノ<ruby fg="OFF"><rb> <gaiji set="mojikyo" code="027888"/>  
</rb><rt>カトリ</rt></ruby>ヲ以テ太子ヲ

## HTML (SGML/XML+XSLT)

天ノ<ruby><rb>  </rb><rt>カトリ  
</rt></ruby>ヲ以テ太子ヲ

# Markup Example

<小作品名>醒睡笑卷之一</小作品名>

<嘶>

<嘶名>謂被謂物之由来</嘶名>

<小嘶>

<小嘶番号 num= " 1 ">

<本文レコード>

<行番号 pos="M" num= " 5 ">△そらことをいふ物を、などうそつきとかいひならハセ

<行番号 pos="M" num= " 6 ">し。されはにや、うそといふ鳥、木のそらにとまりゐて

<傍記素 fg="OFF">琴</傍記素><傍記>こと</傍記>

<行番号 pos="M" num= " 7 ">をひく

<傍記素 fg="OFF">縁</傍記素><傍記>ゑん</傍記>によせ、そらことをうそつきといふよし。

</本文レコード>

</小嘶>

醒睡笑卷之一  
謂被謂物之由来

Line

そらことをいふ物を、などうそつきとかいひならハセ  
し。されはにや、うそといふ鳥、木のそらにとまりゐて琴  
をひくゑんによせ、そらことをうそつきといふよし。

Annotation

## Simple Annotation

# Markup Example (*cont.*)

```
<行番号 pos="L" num= " 9 ">
<傍記素 fg="OFF">七歩</傍記素><傍記>しつほ</傍記>とぬるゝとハ何事そ。されハ尺迦
<傍記素 fg="OFF">誕生</傍記素><傍記>たんしやう</傍記>の時、阿
<傍記素 fg="ON">難</傍記素><行番号 pos="L" num= " 1 0 "><傍記素 fg="ON">陀竜</傍記素>
<傍記>なん</傍記><傍記>たりう</傍記>
王ハ<傍記素 fg="OFF">湯</傍記素><傍記>ゆ</傍記>を<傍記素 fg="OFF">吐</傍記素><傍記>はき</傍記>、
<傍記素 fg="OFF">難陀竜</傍記素><傍記>なんたりう</傍記>王ハ水を吐、此うぶ湯にぬれなが
```

しつほ  
七歩とぬるゝとハ何事そ。されハ尺迦誕生の時、阿難

たりう ゆ  
陀竜王ハ湯を吐、難陀竜王ハ水を吐、此うぶ湯にぬれなが

Divided Anootation

## Divided Annotation

# Markup Example (*cont.*)

```
<行番号 pos="L" num= " 6 "><傍記素 fg="OFF">窮鼠</傍記素><傍記>きうそ</傍記>
<傍記素 fg="OFF">還</傍記素><傍記>かへつて</傍記>嚼猫とあれは、にくむ処
<傍記素 fg="OFF">狂惑</傍記素>
<左右傍記>
  <右傍記>きやうあく</右傍記>
  <左傍記>まげまとふ</左傍記>
</左右傍記>
なる<傍記素 fg="OFF">鼠</傍記素><傍記>ねつミ</傍記>
<傍記素 fg="OFF">根性</傍記素><傍記>こんじやう</傍記>なるか<行番号 pos="L" num= " 7 ">な。
```

きうそかへつて  
窮鼠還 嚼猫とあれは、にくむ処狂惑なる鼠 根性なるか  
まげまとふ  
な。

## Double Annotation

# Markup Example (*cont.*)

```
<行番号 pos="M" num= " 1 1 ">△△人ならは憂名やたゝむさよふけて△△△△△  
<割書き fg="OFF">  
  <行>比哥此条ニ△</行>  
  <行>心相違セリ・</行>  
  <行>ノケ申度候。</行>  
</割書き>  
<行番号 pos="M" num= " 1 2 ">△△△我手枕にかよふ梅が
```

人ならは憂名やたゝむさよふけて  
我手枕にかよふうめが

比哥此条ニ  
心相違セリ・  
ノケ申度候。

Inserted Annotation

## Inserted Annotation

# Reconstructed XML Text

```
<?xml version="1.0" encoding="Shift_JIS" ?>
<!DOCTYPE classics SYSTEM "../dtd/xml-n-classics2.dtd"[]>
<classics><text><body><div0><div0.head>方丈記</div0.head><filename id="p23" />
<div1><div1.head>一</div1.head>
<lineno pos="L" id="I5">△ゆく河の<ruby fg="OFF"><rb>流</rb><rt>なが</rt></ruby>れば<ruby fg="OFF"><rb>絶
</rb><rt>た</rt></ruby>えずして、しかも、もとの水にあらず。<ruby fg="OFF"><rb>淀</rb><rt>よど</rt></ruby>み
に</lineno>
<lineno pos="L" id="I6"><ruby fg="OFF"><rb>浮</rb><rt>うか</rt></ruby>ぶうたかたは、かつ<ruby fg="OFF"><rb>
消</rb><rt>き</rt></ruby>えかつ<ruby fg="OFF"><rb>結</rb><rt>むす</rt></ruby>びて、<ruby fg="OFF"><rb>久
</rb><rt>ひさ</rt></ruby>し<ruby fg="OFF"><rb>と</rb><rt> * </rt></ruby>ゞまりたる<ruby fg="OFF"><rb>例
</rb><rt>ためし</rt></ruby>なし。</lineno>
<lineno pos="L" id="I7"><ruby fg="OFF"><rb>世中</rb><rt>(よのなか)</rt></ruby>にある人と<ruby fg="OFF"><rb>
栖</rb><rt>(すみか)</rt></ruby>と、またかくのごとし。</lineno>
<lineno pos="L" id="I8">△たましきの<ruby fg="OFF"><rb>都</rb><rt>みやこ</rt></ruby>のうちに、<ruby
fg="OFF"><rb>棟</rb><rt>(むね)</rt></ruby>を<ruby fg="OFF"><rb>並</rb><rt>なら</rt></ruby>べ、<ruby
fg="OFF"><rb>甍</rb><rt>いらか</rt></ruby>を<ruby fg="OFF"><rb>爭</rb><rt>あらそ</rt></ruby>へる、<ruby
fg="OFF"><rb>高</rb><rt>たか</rt></ruby>き、<ruby fg="OFF"><rb>い</rb><rt> * </rt></ruby>やしき、</lineno>
<lineno pos="L" id="I9">人の<ruby fg="OFF"><rb>住</rb><rt>すま</rt></ruby>ひは、世々を<ruby fg="OFF"><rb>經
</rb><rt>へ</rt></ruby>て<ruby fg="OFF"><rb>盡</rb><rt>つ</rt></ruby>きせぬものなれど、これをまことかと尋
</lineno>.....
```

# Reconstructed Materials

## HTML Version

—  
5行 ゆく河の流れは絶えずして、しかも、もとの水にあらず。淀みに  
6行 浮ぶうたかたは、かつ消えかつ結びて、久しくとゞまりたる例なし。  
7行 世中にある人と栖と、またかくのごとし。  
8行 たましきの都のうちに、棟を並べ、甍を争へる、高き、いやしき、  
9行人の住ひは、世々を経て盡きせぬものなれど、これをまことかと尋  
10行(ぬ)れば、昔しありし家は稀なり。或(ぬ)は去年焼けて今年作れり。或  
11行は大家亡びて小家となる。住む人もこれに同じ。所も变らず、人も  
12行多かれど、いにしへ見し人は、二三十人が中に、わづかにひとりふ  
13行たりなり。朝(あした)に死に、夕(ゆふべ)に生るゝならひ、たゞ水の泡にぞ似(た)り  
14行ける。不知、生れ死(ぬ)る人、何方より來たりて、何方へか去る。

1行 また不知、假の宿り、誰が為にかい心を惱まし、何によりてか目を喜  
2行 ばしむる。その、主と栖と、無常を争ふさま、いはゞあさがほの露  
3行 に異ならず。或は露落ちて花残れり。殘るといへども朝日に枯れぬ。  
4行 或は花しほみて露なほ消えず。消えずといへども夕を待つ事なし。

## PDF Version

—  
ゆく河の流れは絶えずして、しかも、もとの水にあらず。淀みに  
浮ぶうたかたは、かつ消えかつ結びて、久しくとゞまりたる例なし。  
世中にある人と栖と、またかくのごとし。  
たましきの都のうちに、棟を並べ、甍を争へる、高き、いやしき、  
人の住ひは、世々を経て盡きせぬものなれど、これをまことかと尋  
(ぬ)れば、昔(むか)しありし家は稀(まれ)なり。或(ぬ)は去年焼(あつた)けて今年作れり。或  
は大家(おほ)亡(まわ)びて小家(こいへ)となる。住む人もこれに同じ。所も变(かは)らず、人も  
多かれど、いにしへ見し人は、二三十人が中に、わづかにひとりふ  
たりなり。朝(あした)に死(しらず)に、夕(ゆふべ)に生(いづかた)るゝならひ、たゞ水の泡(あわ)にぞ似(た)り  
ける。不知(じらす)、生(うま)れ死(ぬ)る人、何方(いかた)より來(き)たりて、何方(いかた)へか去(かは)る。



# **3. Creation of Historical Earthquakes Database**

- **Historical analysis of earthquakes are important to know characteristics of each earthquake**
  - ✓ Articles about historical earthquakes are accumulated and complied as books
- **Low reliability**
  - ✓ Documents were collected without precise examinations and text critiques (second and third sources, thread and thrum ...)
  - ✓ Seismologists are difficult critically to read historical documents as they didn't take any trainings for historical materials
  - ✓ Low reliability will lead to wrong seismologic conclusions as seismologists tend to believe written issues
- **Resources are huge but ...**
  - ✓ Only printed materials
  - ✓ Difficult to access (e.g., Out of print)
  - ✓ Difficult for researchers to retrieve information
- **Necessity of high quality comprehensive text (multi- media) database has been desired (after recompiling, proofreading and text critiques)**

# **Purposes of the Projects**

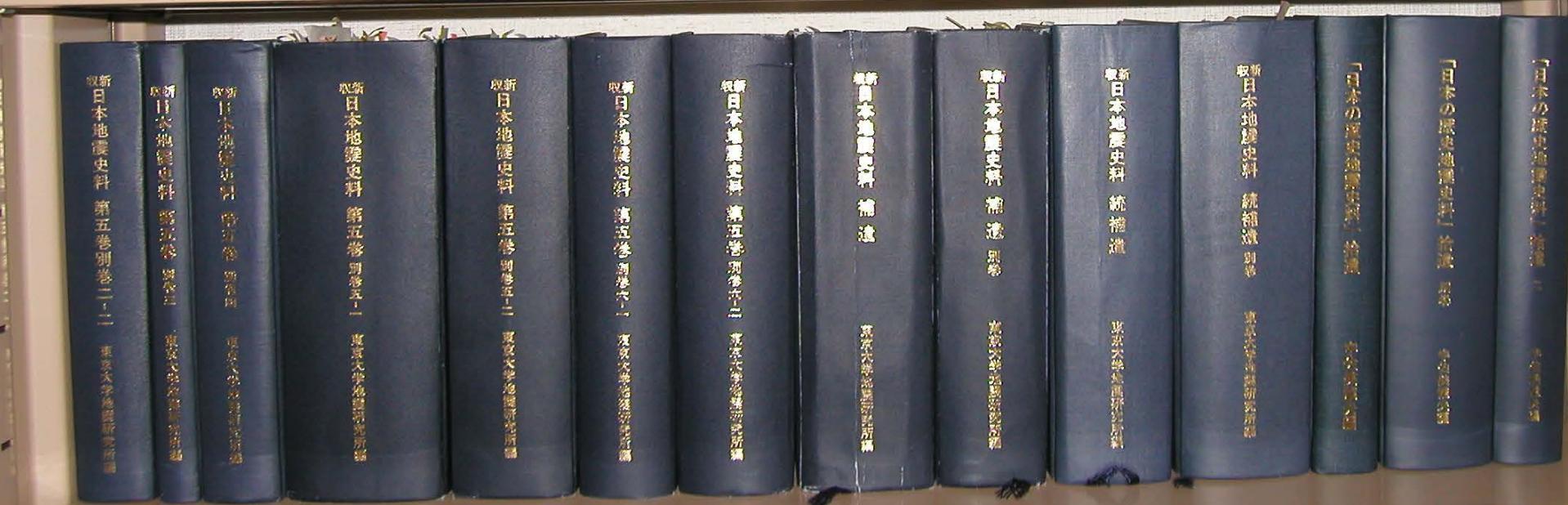
## **(high quality comprehensive text)**

- 1. To construct the new text database of “Historical Earthquake Documents in the Ancient and Medieval Ages in Japan,”**
  - ✓ An interdisciplinary collaboration among seismologists, volcanologists, historians and information scientists
- 2. Critically examine all the collected documents, select appropriate ones, revise them correctly and reorganize new documents in digital form, and**
- 3. Compose a seismic intensity database compatible with the Intensity Data Points (IDP) prevailing in Europe.**

# Main Resources

- 大日本地震史料
  - ✓ Collection of Historical Documents on Earthquakes in Japan, Edited by Tayama (1904a, b: 2 volumes)
- 増訂大日本地震史料
  - ✓ Collection of Historical Documents on Earthquakes in Japan, Enlarged and Revised Edition, Edited by Dr. Musha (1941, 1943a, b, 1951: 4 volumes)
- 新収日本地震史料
  - ✓ Historical Documents on Earthquakes in Japan, New Collection, Edited by Dr. Usami and his colleagues (1981-1994: 21 volumes)
- **Those are official national histories, chronicles, private histories, diaries, biographies, essays, memoranda, letters, memoirs, notes, etc.**

# Main Resources and Comparison of the volumes



# Why Transcription by XML?

- **Portability**

- ✓ Data Independent from hardware and software

- **Easy for data structure transformation**

- ✓ Merge different documents

- ✓ Sort documents elements etc

- **Coping with Hypermedia**

- ✓ Linking with images, movies etc.

- ✓ Linking with Web application/services

# Markup Guidelines

- ※ *All information needed for text critiques and revision works must be preserved*
  - 1. Logical elements such as titles, records, sections, etc. are marked-up**
  - 2. Editorial notes and revision notes are marked-up**
  - 3. Descriptive parts such as rubi and gaiji (external standard characters) are marked-up**
  - 4. Layout structures such as the number of lines in a page are NOT marked-up**

# Resource Examples (Historical Earthquake Document Structures)

**Source**

The diagram illustrates the structure of historical earthquake documents, divided into five main components:

- Header:** Contains the document identifier (e.g., (J)14980926, (J)14980920) and the title of the diary.
- Record:** Contains the diary entries (日記) in Japanese text.
- Earthquake Name:** Contains the name of the earthquake and its date.
- General Description:** Contains a detailed description of the earthquake's impact and affected areas.
- Source:** Contains the original document text with annotations.

**Header:** (J)14980926 (J)14980920

**Record:** 動月ヲ重木タリ  
御湯殿の上の日記  
八月廿五日、けさぢしんぎうくしうゆ  
廿六日、けふもぢしんぎうとゆる  
廿七日、ぢしんけふもちとゆる  
廿八日、ぢしんにつきて、ことどもするよ  
廿九日、ぢしんにつきて、いつものやし  
卅日、ぢしんにつきて、申、やがて御さだ  
十一月一日、ぢしんじさいなくゆる  
十一月二日、こよひつよくゆる  
十一月三日、ありのぶ、てんちさいへん  
御きたふ百とつけられて、御なで物くれ  
ラ三百足つけらるゝ  
八月廿五日己丑、早期地震大動、五十年  
以來無如此事云々、予出生以來、未知如  
此之事、  
廿六日庚寅、地震御祈事、自來廿九日一七ヶ日、殊  
云々、奉行職事送一通

**Earthquake Name:** 明應七年六月十一日、八ツ下割大地震  
十二日、天晴、小地震  
八かな年代記  
六月十一日、諸國大地しん  
長享年後畿内兵亂記  
年代記板草並用日本  
高代寺日記  
明應七年六月十一日大地震  
ナリ  
長享年後畿内兵亂記  
明應七年六月十一日大地震  
ナリ  
續本朝通鑑  
續本朝通鑑  
明應七年七月二十五日(西暦)  
後法興院記  
五日紀晴、半更地震  
伊勢、紀伊、遠江、三河、駿河、甲斐、相模、伊豆  
諸國、地大ニ震ヒ、瀬戸内國ハ津浪ノ害ヲ  
蒙リ、就中伊勢國大濱ニテ八家千軒押シ流  
サレ五千人溺死ス、マダ鎌倉由比浜ニテハ  
水勢大佛殿ニ及ビ二百人溺死セリ、是日、  
京都、奈良及び陸奥國會津モ強ク震ヒ、餘  
関十月十八日、よなかほどにぢしんごと  
くしうゆる  
十一月三日、ありのぶ、てんちさいへん  
御きたふ百とつけられて、御なで物くれ  
ラ三百足つけらるゝ

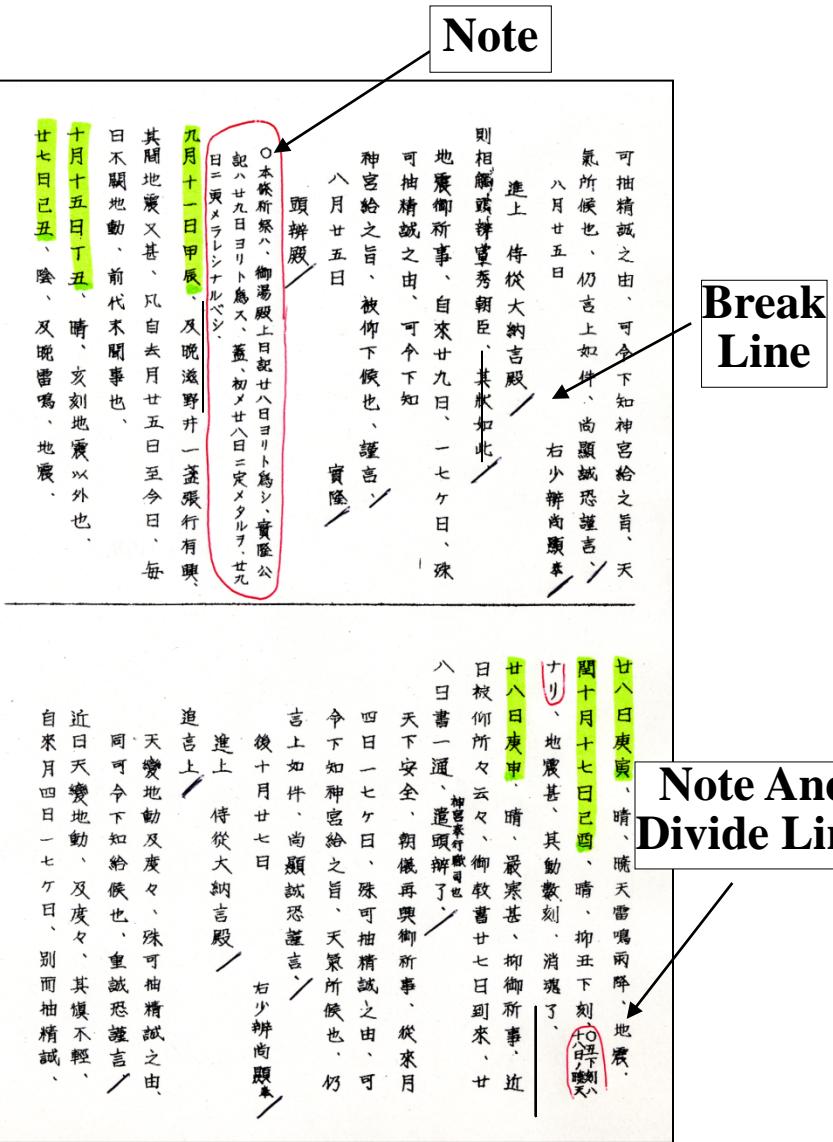
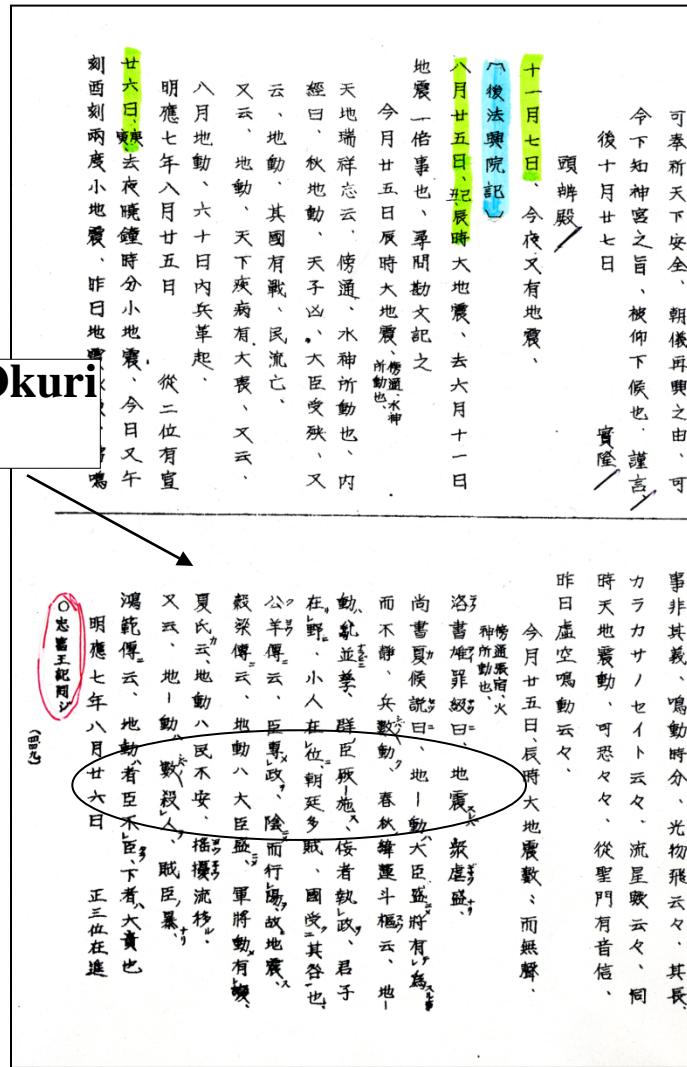
**General Description:** 地震

**Page Number:** 228

# Resource Examples (cont.)

## (Historical Earthquake Document Structures)

Kaeri, Okuri  
Etc.



# Basic Structure of the Classic Earthquake Documents

ClassicEarthquake

- Volume+
- | - Header?
- | - **Earthquake+**
  - | - Header?
  - | - E.ID
  - | - J.Date
  - | - S.Date
  - | - E.Description
  - | - **E.Sources+**
    - | - Header?
    - | - E.ID
    - | - Source.ID
  - | - **Source.Record+**
    - | - Record.ID
    - | - E.ID
    - | - Source.ID
    - | - J.Date
    - | - S.Date
    - | - Record.Description

Root of the document

A volume of historical earthquakes

Bibliographic information of the volume

**An earthquake**

Biographic information of the earthquake

ID of the earthquake (Must be unique)

Date of the earthquake by Japanese calendar

Date of the earthquake by European calendar

General description of the earthquake

**Information of a material of the earthquake**

Bibliographic information of the material

ID of the earthquake (Must be unique)

ID of the material (Must be unique)

**Minimum unit on the earthquake information**

ID of the record (Must be unique)

ID of the earthquake (Must be unique)

ID of the material (Must be unique)

Date of the event by Japanese calendar

Date of the event by European calendar

Contents of the record



# Examples of XML Text

```
<?xml version="1.0" encoding="Shift_JIS"?>
<?xml-stylesheet type="text/xsl" href=".//ClassicEarthquake-Ext.xsl"?>
<!DOCTYPE ClassicEarthquake SYSTEM
  "./ClassicEarthquakeSimple_ver3.dtd"[]><ClassicEarthquake>
<Volume vol="ZOTEI">
  <Header><titleStmt>増訂大日本地震史料</titleStmt></Header>
```

```
<Earthquake page="228">
  <Header><titleStmt>明應七年八月二十五日（西暦 1498,9,20）</titleStmt></Header>
  <E.ID>14980920</E.ID>
  <J.Date>明應七年八月二十五日</J.Date>
  <S.Date type="Gregorian">14980920</S.Date>
  <E.Description><section>伊勢、<gaiji set="mojikyo" code="067322">紀</gaiji>伊、
    <gaiji set="daikanwa" code="039047">遠</gaiji>江、三河、駿河、甲斐、相模、伊豆
    諸國、地大ニ震ヒ、瀕<gaiji set="daikanwa" code="017503">海</gaiji>ノ國ハ津浪ノ害ヲ
    <gaiji set="mojikyo" code="075258">蒙</gaiji>リ、就中伊勢國大湊ニテハ家千軒押シ流
    サレ五千人<gaiji set="daikanwa" code="017990">溺</gaiji>死ス、マタ鎌倉由比浜ニテハ
    水勢大佛殿ニ及ビ二百人<gaiji set="daikanwa" code="017990">溺</gaiji>死セリ、是日、
    京都、奈良及ビ陸奥國<gaiji set="mojikyo" code="066797">會</gaiji>津モ強ク震ヒ、
    <gaiji set="mojikyo" code="054722">餘</gaiji>動月ヲ重ネタリ、</section>
  </E.Description>
```

# Example of Display (MS WORD)

六月十一日、丙子、新宮大地震、未時止ム、

\* 「續本朝通鑑」

（明応七年六月十一日）  
丙子、諸國大地震、

明應七年七月一十五日（西暦 1498. 8. 21）  
京都地震フ、

\* 「後法興院記」

（明応七年七月）  
廿五日（巳）—未晴、半更地震、

明應七年八月一十五日（西暦 1498. 9. 20）

伊勢、紀伊、遠江、三河、駿河、甲斐、相模、伊豆諸國、地大ニ震ヒ、瀬海ノ國ハ津浪ノ  
害ヲ蒙リ、就中伊勢國大湊ニテハ家千軒押シ流サレ五千人溺死ス、マタ鎌倉由比浜ニテハ  
水勢大佛殿ニ及ビ二百人溺死セリ、是日、京都、奈良及ビ陸奥國會津モ強ク震ヒ、餘動月  
ヲ重ネタリ、

〔御湯殿の上の日記〕

（明応七年八月）

（地震）

廿五日、けわちしんけう／＼しうる、しょくゆへの御いのりの事、ふ行におほせいた  
さるゝ、

廿六日、（中略）けふむちしんかうる、

（九月）

二日、こよひつよくる、

三日、ちしんけふむちとる、

（十月）

一日、ちしんしたいなくる、

五日、ちしんゆる、

廿日、ちしんにつきて、リヒトモするよし、松ゆい御にわにて申、やかて御さたあり、め  
でたし／＼

廿四日、ちしんにつきて、いつものやしろにほつ句御さたある、きをむさうにあるよしき

こしめして、御連歌御さた、宮の御かた、ふしみ殿、そのほかあやの、うち、かんろしの  
中納言、はく御人す、しひつためさねしゝう、はいかたの御いわゐに、いつものこく御  
ともねうはうたちまでまいる、めでたし、

（例）

十八日、よなかほとにちしん」と／＼しうる、

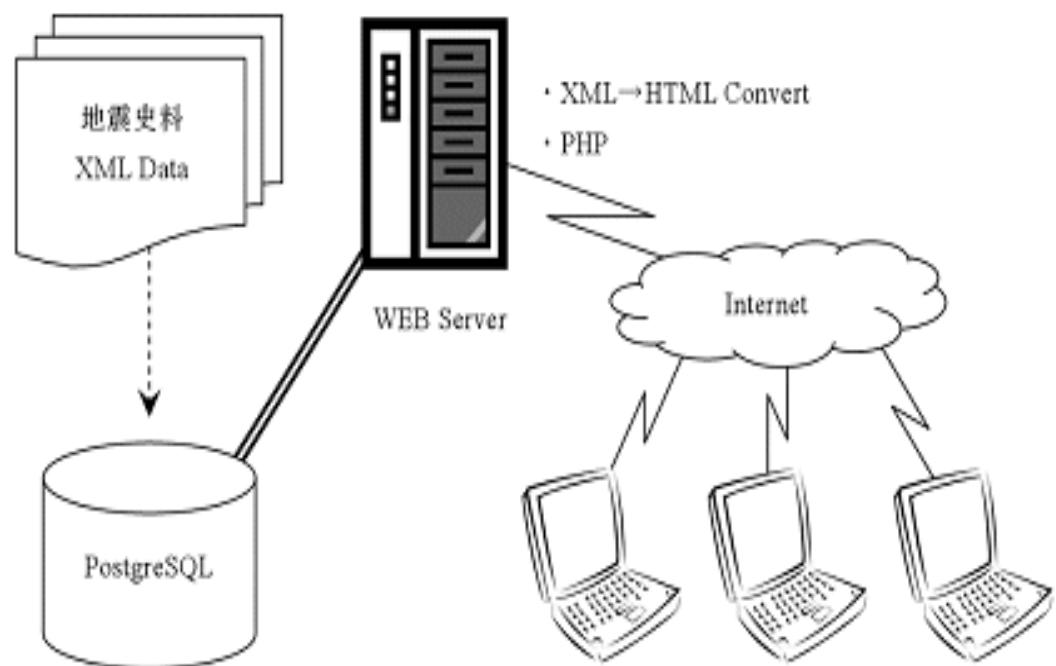
（十一月）

# Databases

- **Convert XML documents into HTML document**

- ✓ users can access documents by general purpose browsers
- ✓ display in vertical
- ✓ writing and give users
- ✓ natural look and feel

- **Full text database is  
Constructed on  
PostgreSQL and PHP**





これは中国語(繁体)のページです。Google ツールバーを使用して翻訳しますか？ [詳細](#) 中國語(繁体) [翻訳](#)

事象番号：08690713 種別：地震

貞觀11年5月26日／869年7月9日(J)／869年7月13日(G)

(A) 【日本三代実録】○新訂増補国史大系

《廿六日癸未》〔(貞觀十一年五月)〕、陸奧國地大震動、流光如晝隱映、頃之、人民叫呼、伏不能起、或屋仆壓死、或地裂埋殞、馬牛駭奔、或相昇踏、城郭倉庫、門櫓牆壁、頽落傾覆、不知其數、海口哮吼、聲似雷霆、驚濤涌潮、汎涸漲長、忽至城下、去海數十百里、浩々不弁其涯涘、原野道路、惄爲滄溟、乘船不遑、登山難及、溺死者千許、資產苗稼、殆無孑遺焉。

《七日辛酉》〔(九月)〕、(中略)以從五位上行左衛門權佐兼因幡權介紀朝臣春枝爲檢陸奧國地震使、判官一人、主曲一人、

《十三日丁酉》〔(十月)〕、詔曰、義農異代、未隔於憂勞、堯舜殊時、猶均於愛育、豈唯地震周日、姪文於是責躬、旱流殷年、湯帝以之罪己、朕以寡昧、欽若鴻圖、脩德以奉靈心、蒞政而從民望、思使一土之内、同保福於遂生、編戶之間、共銷災于非命、而惠化罔孚、至誠不惑、上玄隆謹、厚載虧方、如聞陸奧國境、地震尤甚、或海水暴溢而爲患、或城宇頽壓而至殃、百姓何辜、罹斯禍毒、撫然《傀》〔(愧イ)〕懼、責深在予、今遣使者、就布恩煦、使與國司、不論民夷、勤自臨撫、既死者盡加收殯、其存者詳崇賑恤、其被害太甚者、勿輸租調、鳏寡孤、窮不能自立者、在所斟量、厚且支務盡矜恤之旨、俾若朕親覲焉、

# Application to GIS

SID	ENAME	EID	RNAME	RID	RECID	JDATE	NDATE	ONAME	PNAME	DLAT	DLON	NOTE
1	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／宮城	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	千本丸太町交差点近くに大極殿基壇跡の石碑(平成6年)あり
2	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／宮城／八省院	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	千本丸太町交差点近くに朝堂院（＝八省院）跡のプレートあり
3	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／宮城／豊楽院	京都府／京都市／中京区／聚楽園西町	35.00.54	135.44.43	平安官豊楽殿跡
4	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／東寺	京都府／京都市／南区／九条町	34.58.40	135.44.58	左は東寺（牧王護国寺）の現在地
5	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／西寺	京都府／京都市／南区／唐橋平垣町	34.58.43	135.44.19	左は西寺の現在地
6	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／清水寺	京都府／京都市／東山区／清水一丁目	34.59.29	135.47.13	左は清水寺の現在地
7	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕	00000022	00001151	貞元元年六月十八日癸丑	0976-07-22	山城国／京都／円覚寺	京都府／京都市／上京区／柳風呂町	35.01.35	135.46.10	左は円覚寺の現在地
8	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001152	貞元元年六月十九日甲寅	0976-07-23	山城国／京都／宮城／内裏／左衛門陣後庭	京都府／京都市／上京区／田中町	35.01.00	135.44.47	左衛門陣は内裏東の建春門のこと。緯度・経度は内裏の中心付近のもの。
9	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001152	貞元元年六月十九日甲寅	0976-07-23	山城国／京都／堀川院	京都府／京都市／中京区／二条油小路町	35.00.32	135.45.20	現京都市立御池中学校付近。東は油小路通、西は堀河通、南は御池通、北は二条通に囲まれた地域にほぼ相当
10	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001152	貞元元年六月十九日甲寅	0976-07-23	山城国／京都／閑院	京都府／京都市／中京区／古城町	35.00.32	135.45.25	現中京区押小路小川西入ル西福寺付近。東は西洞院通、西は油小路通、南は御池通、北は二条通に囲まれた地域にほぼ相当
11	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001152	貞元元年六月十九日甲寅	0976-07-23	山城国／京都／宮城／民部省舎	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	大内裏内の建物の位置は、本欄で特に記す場合以外、大極殿の位置によって代用
12	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001153	貞元元年六月二十日乙卯	0976-07-24	山城国／京都	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	地名（観測地）無記載。宮城で観測されたものとし、大極殿の比定地を入力
13	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001154	貞元元年六月二十一日丙辰	0976-07-25	山城国／京都	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	地名（観測地）無記載。宮城で観測されたものとし、大極殿の比定地を入力
14	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001155	貞元元年六月二十二日丁巳	0976-07-26	山城国／京都	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	地名（観測地）無記載。宮城で観測されたものとし、大極殿の比定地を入力
15	貞元元年六月十八日	09760722	〔日本紀略〕六	00000022	00001156	貞元元年六月二十三日戊午	0976-07-27	山城国／京都	京都府／京都市／上京区／小山町	35.00.54	135.44.43	地名（観測地）無記載。宮城で観測されたものとし、大極殿の比定地を入力

# Application to GIS (cont.)

TimeMap Data Retrieval Results: R\_ID=00000000000000000000000000000000

二年七月九日

七月九日午前大地震ナリ、良久シク震テ夥シ。超過セリ、赤縣中白川ノ側、六勝寺九重ノ塔ヨモ廓、法勝寺ノ阿彌陀堂モ顛倒シケリ、神社佛閣根本中堂ノ常燈モ三燈ハ消ニケリ、大師手自ノ期ニハアラスシテ、臨時ノ災ト覺タリ、同十四シ、塵灰ノ揚ル事ハ煙ヲ立タルニ似タリ、天暗類度ヲ迷ハス、コハ如何成ヌル世中ソヤトテ、モ達國モカクノ如クナリケレハ、山崩テ河ヲ埋、ヲ塞ケリ、洪水漲來ラハ、岡ニ登テモ助リ、猛震也、鳥ニアラサレハ空ヲモ翔ラス、龍ニアラサ召子池ノ汀ニ御座アリ、法皇ハ新熊野ニ御參籠打殺サレ、觸穢出來ニケレハ、御參籠ノ日數滿占文輕カラスト騷申、今夜ハ南庭ニ假屋ヲ立テ隙ナク震ケレハ、車ニ召船ニ乗テソオハシケルス、今夜亥子丑寅ノ時ハ大地打返スペシト占申遣戸ヲ放チテ大庭ニ敷、竹ノ中、木ノ本ニソ居返セト云テ、女ハ夫ニ取附、少者ハ親祖父ニ取聲々夥シ、八十九十ノ者共、イマタ懸ル事ハ覺損ストナ云テ、振殺サル、者多シ、謹テ釋尊出今日明日トハ思ハサリツル者ヲトテ、長シキ力法罪人モ角ヤト覺テ夥シ、文徳天皇齊衡三年三ニハ主上殿ヲ避給テ常寧殿ノ前ニ五丈ノ帳ヲ立ケレハ、上下家中ニ安セスト傳タレ共、其ハ見シト貴賤騷歎ケリ、平家ノ死靈ニテ世ノ滅ハキ

**HuMap (20080501)**

File Edit View Server Layer Project

WorkSpace

- Classic Earthquake Demo
  - Earthquake Sample
- Classic Earthquake Data
  - Estimated AF
  - AFT Site Ind
  - AFT Concealed
- japan
  - Countries of the World
- HuMap Base Maps
  - Japan Map
  - World Map

filter

Attribution Simple Search

Web Link

SID	ENAME	EID	RNA...	RID	RECID	JDATE	NDATE	ONA...	PNAME	DLAT	LAT	DLON	LON
204	文治元...	11850...	○源平...	00000...	00001...	元暦二...	1185-0...	山城国...	京都府...	35.00.37	35.010...	135.47...	135.79...
205	文治元...	11850...	○源平...	00000...	00001...	元暦二...	1185-0...	山城国...	京都府...	35.00.54	35.015...	135.44...	135.74...
206	文治元...	11850...	○源平...	00000...	00001...	元暦二...	1185-0...	近江国...	滋賀県...	35.00.33	35.009...	135.51...	135.85...
207	文治元...	11850...	○源平...	00000...	00001...	元暦二...	1185-0...	近江国...	滋賀県...	35.04.02	35.067...	135.50...	135.84...
208	文治元...	11850...	○源平...	00000...	00001...	元暦二...	1185-0...	山城国...	京都府...	34.58.52	34.981...	135.46...	135.77...

Selected Range : 992-02-20T23:17:33.831Z ~ 1409-06-20T05:16:51.395Z

0 500 km

992 1050 1100 1150 1200 1250 1300 1350 1400 1409

-1 200 400 600 800 1000 1200 1400 1600 1800 2004

< -1-01-01 > リセット < 2004-01-01 >

filter

# 4. MANGA Database

- **Manga has already established itself a genre of culture**
  - Sales in 2011: 271.7 Bill. / 1112.3 Bill.
- **One of foremost Japanese pop culture**
  - World wide market
  - Attractive to Japanese culture and language
- **Media characteristics**
  - Media diversity/derivation: Weekly periodicals, books, animations, movies, dramas, theaters, parodies etc.
- **Problems of Manga**
  - Easy to be disappeared
    - ✓ Easy to be out of print and/or cease publication
    - ✓ Easy to be discarded
    - ✓ Easy to be destroyed
- **Importance of Metadata, digitization and preservation**
- **But there are no well established metadata for Manga database**
- **THEN, our trial to define new metadata of Manga**

# **Functions of Manga Metadata**

## **1. Ability to describe media diversity and derivation**

- From weekly periodicals to books and animations etc.

## **2. Ability to keep all aspects of Manga**

- Bibliographic, texts, images, movies etc.

## **3. Importance of participatory data creation**

- No special librarians/catalogers of Manga
- Need grass roots supports (expressly for foreign materials)

## **4. Importance of effective use of Web information**

- Much information about bibliographies, explanatory notes, authors, publishers etc. are available from Web
- Metadata will be used to organize existing information

## **Thus Our Metadata**

- **should be easy to create and use**
- **should be compatible with other metadata**

# Components of Manga Metadata

- **Bibliographic Metadata**

- DC based simple structure
- Describes elementary information about general concept of work, each work/media (such as book, novel, TV drama, movie, etc.), each resource, etc.

- **Structural Metadata**

- Describes structural component of Manga book such as Page, Coma(Frame), Picture, Text, Symbol, etc.
- Will try to apply TEI

- **Topic Maps and Web application**

- Express metadata as network
- Link each component with other Web data

# Image Data

- **Image scanning**

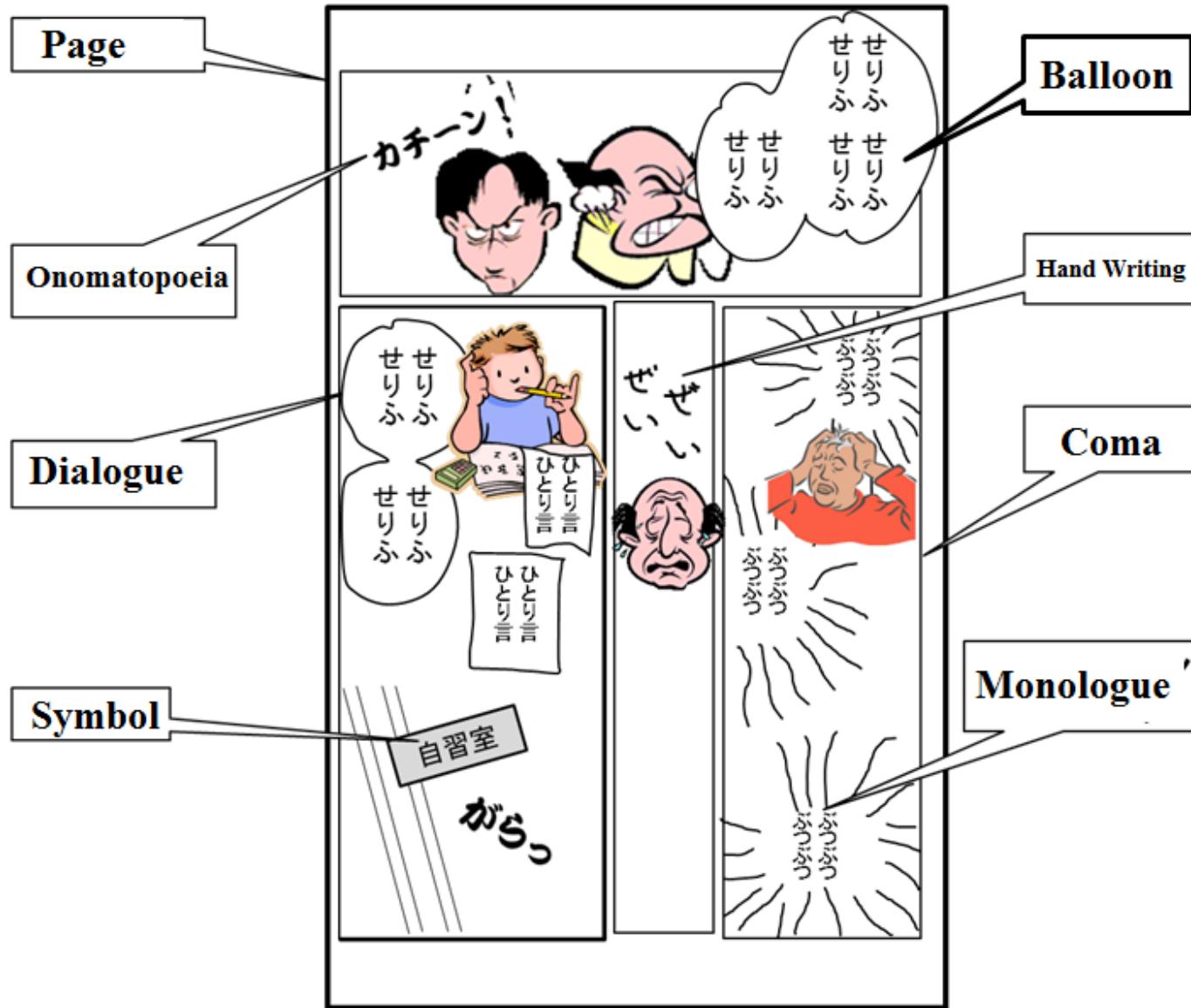
- 300dpi
- Gray scale (8bit), Only cover page is color scanning

- **Preprocessing**

- Remove the cover
- Then cut the binding of the book  
(Bind the book again after scanning)



# Composition of Manga



# Example of Structure Metadata

Volume	Page	Coma	Attribute	Speaker	J_String	J_Overlap
1	P001	C00	z			
1	P002	C00	z			
1	P003	C00	z			
1	P004	C01	n1		ここは山の手英徳学園//	
1	P004	C01	n2		幼稚園から大学までエスカレーター方式//	
1	P004	C02	n3		超がついちゃう名門私立なのである//	
1	P005	C01	f1	makiko	つくしちゃーん/おはようっ//	
1	P005	C03	f2	tsukushi	おはよう/真木子ちゃん//	
1	P005	C03	f3	makiko	はーあ/毎朝のこと/ながら/壮观よねえー//ベンツ/BM/ベンツ /アウディー//	
1	P005	C04	f4	makiko	いらっしゃーい/運転手つきの/おしゃれな//	

Volume	Page	Coma	Attribute	E_String	E_Overlap
1	P001	C00	z		
1	P002	C00	z		
1	P003	C00	z		
1	P004	C01	n1	THIS IS EI TOKU ACADEMY IN YAMANOTE.	
1	P004	C01	n2	AN ESCALATOR FROM KINDERGARTEN TO HIGH SCHOOL.	
1	P004	C02	n3	A PRIVATE SCHOOL...ULTRA PRIVATE.	
1	P005	C01	f1	TSUKUSHI!!	
1	P005	C03	f2	GOOD MORNING,MAKIKO!	

Volume	Page	Coma	Attribute	Speaker	T_String
1	P005	C04	1	P001	C00 z
1	P005	C04	1	P002	C00 z
1	P005	C04	1	P003	C00 z
1	P005	C04	1	P004	C01 n1
1	P007	C01	1	P004	C01 n1
1	P007	C01	1	P004	C01 n2
1	P007	C02	1	P004	C02 n3
1	P007	C03	1	P005	C01 f1 makiko
1	P007	C03	1	P005	C01 f1 makiko

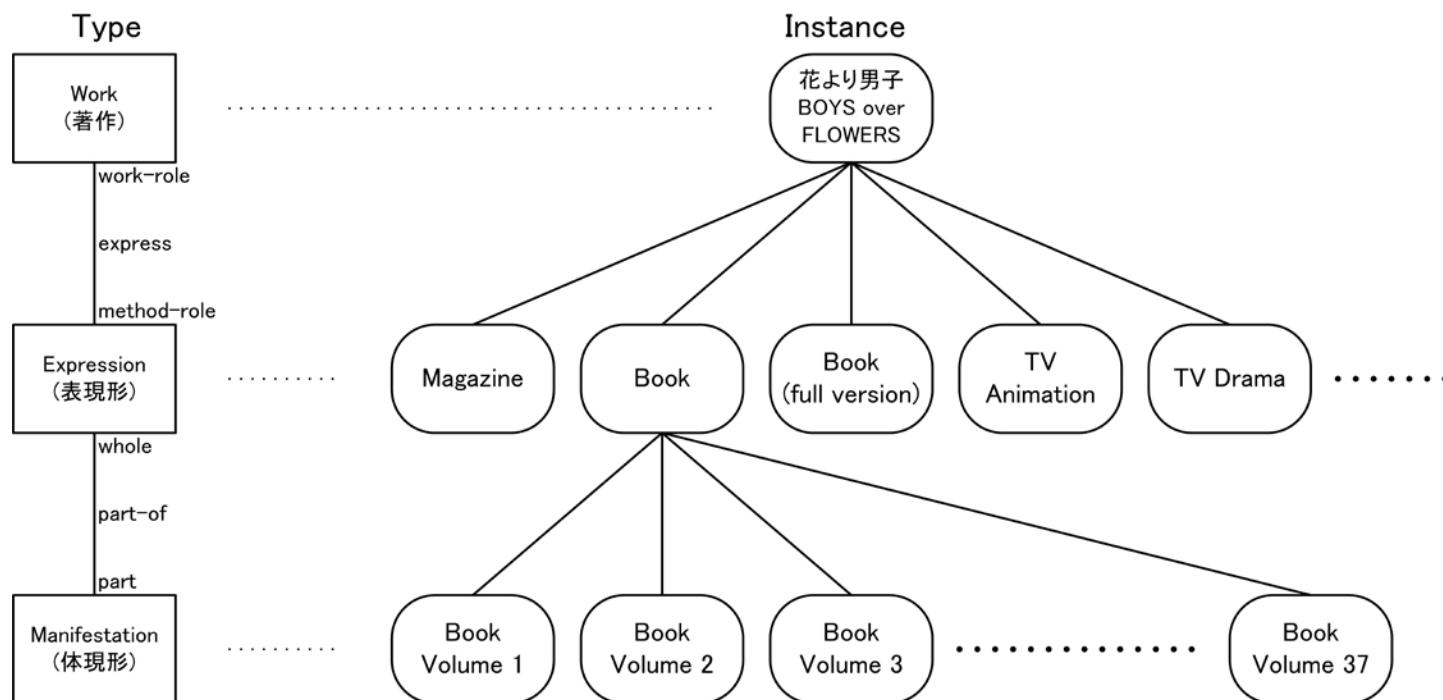
# Example of Bibliographic Metadata

element	content
Title	BOYS over FLOWERS
Creator	Yoko Kamio, <a href="#">PSI</a>
Subject	Love story, <a href="#">http://</a>
Description	Manga, book,
Publisher	SHUEISHA Inc.
Contributor	<a href="#">Agent, PSI, Ro</a>
Date	1992
Type	StillImage, <a href="#">PSI</a>

element	Content
Format	print, <a href="#">PSI</a>
Identifier	
Source	<a href="#">URL of resource</a>
Language	Ja, <a href="#">PSI</a>
Relation	<a href="#">isFormatOf, URL of resource</a>
Coverage	Heisei, <a href="#">PSI</a> place, <a href="#">PSI</a>
Rights	Yoko Kamio, <a href="#">PSI</a>

# General View and target of Manga Metadata

- Three types targets
  - Work(著作), Expression(表現形), Manifestation(体現形)
- Metadata is made for each instance of the types
- Describing relationships (e.g. derivation) between instances



# Web Application for Bibliographic Metadata

The image displays five screenshots of the Hanadan Metadata topic map web application, illustrating its features for searching and visualizing bibliographic metadata.

- Screenshot 1:** A search result for "花より男子" (Hana Yori Dango) in the "Topic Type" search. It shows a large thumbnail image of the manga cover and a list of detailed metadata fields like Agent, Coverage class, Language class, etc.
- Screenshot 2:** A detailed view of the "Topic Type" for "花より男子" (Hana Yori Dango). It lists "Contributed By" (株式会社創美社), "Covered With" (平成), "Created By" (神尾葉子), "Express" (花より男子), and "Expressed In" (Ja).
- Screenshot 3:** A search result for "花より男子 (漫画本、単行本)" using the "Togol query" feature. It shows a search bar and a results table with columns for PLAYB1 and PLAYB2, listing various instances of the topic.
- Screenshot 4:** A search result for "表现" (Expression) in the "Topic Type" search. It shows a list of 17 instances, each with a thumbnail and a brief description, such as "花より男子 (漫画本、週刊誌)" and "花より男子 (アニメ、TVシリーズ)".
- Screenshot 5:** A topic map visualization for the search "花より男子 (漫画本、単行本)". The central node is "花より男子 (漫画本、単行本)" with numerous red lines connecting it to other nodes like "花より男子 (漫画本)", "花より男子 (単行本)", "花より男子 (CDブック)", etc., representing relationships and instances.

# Web Application for Structural Metadata

## Top page

花より男子 topic map  
As a bridge between Information processing and Knowledge processing

Topic Type: 花より男子 topic map

せりふ/オノマトペなど  
コマ  
ページ  
人  
書

花より男子 topic map Web アプリケーションのプロトタイプです。



花より男子 topic map のオントロジを以下に示します。  
(図においては、四角がトピック型、線が関連型を表しています。)

```
graph TD; A[卷] --- B[ ]
```

## Key word search

花より男子 topic map  
As a bridge between Information processing and Knowledge processing

Query Search

Topic Type: Search word: "thank"

Result: Occurrence = 10

一致	Topic
(En) Thanks. (Ja) ごくろうさま// (Th) ຂອບໃຈ ແລະ	ごくろうさま//
(En) THANKS,MKINO. (Ja) あっ/ありがとう/牧野さん// (Th) ຂອບໃຈ ມາຄິໂນ	あっ/ありがとう/牧野さん//
(En) THANK YOU... (Ja) .....ありがとう// (Th) ຂອບ ຖຸມ ...	.....ありがとう//
(En) I WANTED TO THANK HIM AGAIN WHEN HE WAS ALONE... (Ja) F4から/はなれて/ひとりの時に/もういちど/お礼言いた/かったの に...// (Th) ຂົນ ມັນຍາກ ຂອບຄູ່ມືອງຂາ ເຊື້ອງ ມົ່ວວັນ	F4から/はなれて/ひとりの時に/もういちど/お礼 言いた/かったのに...//
(En) I WANTED TO THANK FOR YESTERDAY. (Ja) あたし/——/昨日のお礼/ちゃんと/言いたかったの// (Th) ຂົນ ມັນຍາກ ຂອບຄູ່ມືອງຂາ ເຊື້ອງ ມົ່ວວັນ	あたし/——/昨日のお礼/ちゃんと/言いた かったの//
(En) REALLY THANK YOU. (Ja) ほんとに/ありがとう// (Th) ຂອບຄູ່ມືອງ ມາ ຄະ	ほんとに/ありがとう//
(En) THANK YOU! (Ja) おつかれ/さま/でしたっ// (Th) ຂອບຄູ່ມືອງ ດະ ຕີ່ເປັນໄດ້	おつかれ/さま/でしたっ//
(En) TH-THANK YOU... (Ja) あ…/ありがとう// (Th) ອະ...ຂອບຄູ່ມືອງ ...	あ…/ありがとう//

# Structural Metadata Web application

## Script/Onomatopoeia list

花より男子 topic map  
As a bridge between Information processing and Knowledge processing

Query Go to top

Topic Type: Topic Type (トピック型) : "せりふ/オノマトペなど"

• [Psi http://www.h-gis.org/psi/hanadan/script](http://www.h-gis.org/psi/hanadan/script)

【インスタンス数: 1239】

コマ せりふ/オノマトペなど

P052-C02 !!  
P104-C02 !//  
P063-C01 !?//  
P142-C01 1か月の/バイト代/よお//  
P132-C06 2-B  
P096-C04 2-C//  
P008-C04 2-C//  
P084-C03 3-A//  
P142-C02 3人の中で/鮎原  
は/カンベキ世界  
P023-C03 4人が/4人とも/そ  
P120-C01 7万円の/服//  
P012-C03 AFTER  
P012-C03 BEFORE  
P061-C06 DOKA!//  
P128-C01 F4/そろっての/そ

## Script/Onomatopoeia detail

花より男子 topic map  
As a bridge between Information processing and Knowledge processing

Vizigate Query Go to top

Topic Type: トピック: "4人が/4人とも/そんなに/性格/わるいのお?//"

• [Psi http://www.h-gis.org/psi/hanadan/script\\_10001\\_1000191](http://www.h-gis.org/psi/hanadan/script_10001_1000191)

前せりふ - 後せりふ

1. あんた/またない/わねえ/~~~~~//
2. そりゅ…//

描く

1. P023-C03

話す

1. yuuki

### 属性

しなに/性格/わるいのお?// (Ja)  
TO TELL ME THAT ALL FOUR OF THEM ARE REALLY THAT

ねねめ (Th)

花より男子 topic map  
As a bridge between Information processing and Knowledge processing

Query Go to top

Topic Type: トピック: "P008-C01"

• [Psi http://www.h-gis.org/psi/hanadan/coma\\_10001\\_P008\\_C01](http://www.h-gis.org/psi/hanadan/coma_10001_P008_C01)

全体~部分

1. P008

前コマ - 後コマ

1. P007-C05
2. P008-C02

描く

1. いーなあ/あたしたち/なんて/ビニールの/バッグよおお//
2. ねっ/つくしちゃん//
3. カチーン//

登場する

1. makiko

## Coma detail

# 5. Recent Study (Databases for Whom?)

	Libraries, Archives	Researches
Target	Public	Individual / Research Group
Object	Public / General	Research / Specific
Collection Organization	Institutional	Individual / Research Group
Variety	Small	Large
Collection Policy	Consistent	Inconsistent
Collection	Whole	Partial
Size	Large	Small
Metadata	Standard	Specific / Heterogeneous
Usage	Simple	Complex
Durability	Long	Short

## • Challenges of CIAS

- ✓ Researchers' database
- ✓ Durable, Interoperable and Flexible Repository for Heterogeneous Datasets
- ✓ Key Technologies: XML + HTTP + JAVA + *Ontology*

# For Flexible Database Tools

**CIAS IIS is a server-side system and is less-flexible for Researchers**

1. Operation and maintenance are difficult for researchers
2. Standard metadata (difficult to manage specific metadata)
3. Flexible modification of retrieval procedures, database integration, user interfaces and processing algorithms are difficult
4. Multi-lingual databases

**Solutions:** Separation of server functions and user functions

**\*From Center-oriented to Researcher-oriented system**

## 1. My-Database

- ✓ Just for a researcher or a research group
  - Simple data repository and basic retrieval
  - Simple database operation
  - CSV and XML files (no restriction about metadata)

## 2. REST(Representational State Transfer)-Like API

- ✓ User side programming environment
  - retrieval procedures/algorithms and/or user interfaces

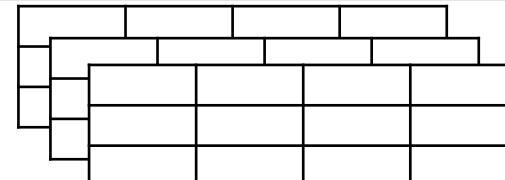
## 3. Multi-lingual Translation Service

# My-Database

## - Coping with Specific Metadata -



②



Metadata Set

⑥ Mapping XSLT

④ Converter XSLT

⑦ Standard Metadata Part  
(Resource Sharing)

⑤ Specific Metadata Part  
(My Database)

① Schema

③ Schema

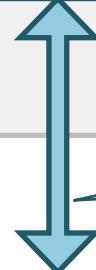
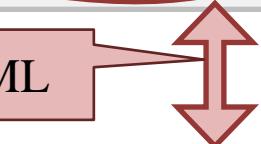
Generic APIs

REST-like APIs

⑧ GUI XSLT

HTTP + HTML

HTTP + XML



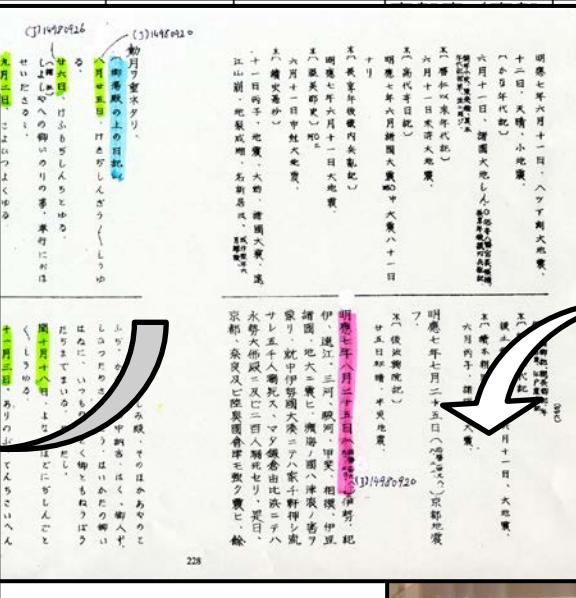
# Example of My-Database (Historical Earthquake Records)

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1	ID	地震名	地震ID	史料名	レコード番号	レコードID	和暦	西暦	記載地名	現在地名	LAT	LON	ノート
2	1	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京都／宮城	京都府／京都市／上京区／小山町	35.015	135.7452778	千本丸太町交差点近くに大極殿基壇跡の石碑(平成6年)あり
3	2	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京都／宮城／八省院	京都府／京都市／上京区／小山町	35.015	135.7452778	千本丸太町交差点近くに朝堂院(=八省院)跡のプレートあり
4	3	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京都／宮城／豊楽院	京都府／京都市／中京区／聚楽廻西町	35.015	135.7452778	平安宮豊楽殿跡
5	4	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]							4.97777778	135.7494444	左は東寺(救王護国寺)の現在地

```

<?xml version="1.0" encoding="UTF-8" JIS"?>
<?xml-stylesheet type="text/xsl" href="ClassicEarthquake-Ext.xsl"?>
<!DOCTYPE ClassicEarthquake SYSTEM "ClassicEarthquakeSimple_v0.1.xsl"><ClassicEarthquake>
<Volume vol="ZOTEI"><Header><titleStmt>増訂大日本地震史料
</titleStmt></Header>
<Earthquake page="228">
  <Header><titleStmt>明應七年八月二十五日(西暦 1498.9.20)
  </titleStmt></Header>
  <E.ID>14980920</E.ID><J.Date>明應七年八月二十五日
  </J.Date><S.Date type="Gregorian">14980920</S.Date>
  <E.Description><section>伊勢、<gaiji set="mojikyo" code="7322">紀</gaiji>伊、<gaiji set="daikanwa" code="039047">遠江、三河、駿河、甲斐、相模、伊豆、諸國、地大震震ヒ、瀬<gaiji set="daikanwa" code="017503">海</gaiji>ノ國ハ津浪ノ書ヒ、<gaiji set="mojikyo" code="075258">蒙</gaiji>リ、就中伊勢國大湊ニテハ家千軒押シ流サレ五千人溺死ス、マタ鎌倉由比浜ニテハ水勢大佛殿ニ及ビ二百人<gaiji set="daikanwa" code="017990">溺</gaiji>死ス、マタ鎌倉由比浜ニテハ水勢大佛殿ニ及ビ二百人<gaiji set="daikanwa" code="017990">溺</gaiji>死セリ、是日、都、奈良及ビ陸奥國<gaiji set="mojikyo" code="066797">會</gaiji>津モ強ク震ヒ、
  .....

```



# Example of My-Database (*cont.*)

**Field  
Attributes**

**Languages**

	A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M
1	ID	地震名	地震ID	史料名	レコード番号	レコードID	和暦	西暦	記載地名	現地名	LAT	LON	ノート
2	SID	ENAME	EID	RNAME	RID	RECID	JDATE	NDATE	ONAME	PNAME	LAT	LON	NOTE
3	ID	BASIC	PRIME	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC	BASIC
4	1	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／宮城	京都府／京 都市／上京区／ 小山町	35.015	135.7452778	千本丸太町交差点 近くに大極殿基壇 跡の石碑(平成6 年)あり
5	2	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／宮城／ 八省院	京都府／京 都市／上京区／ 小山町	35.015	135.7452778	千本丸太町交差点 近くに朝堂院(＝八 省院)跡のプレート あり
6	3	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／宮城／ 豊樂院	京都府／京 都市／中京区／ 聚樂廻西町	35.015	135.7452778	平安宮豊樂殿跡
7	4	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／東寺	京都府／京 都市／南区／九 条町	34.97777778	135.7494444	左は東寺(救王護 國寺)の現在地
8	5	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／西寺	京都府／京 都市／南区／唐 橋平垣町	34.97861111	135.7386111	左は西寺の現在地
9	6	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／清水寺	京都府／京 都市／東山区／ 清水一丁目	34.99138889	135.7869444	左は清水寺の現在 地
10	7	貞元元年六月十八日	9760722	[日本紀略]	22	1151	貞元元年六月十八日癸丑	9760722	山城国／京 都／円覚寺	京都府／京 都市／上京区／ 柳風呂町	35.02638889	135.7694444	左は圓覺寺の現在 地

**Upload Data**

# Example of My-Database (*cont.*)

**InfoLib Integrated multimedia search system**

こんにちは システム管理者さん [ログアウト]

グループメニュー > 地域研究統合情報センター >『貝葉文書にみる民族間関係』データベース

登録データ管理 ? ヘルプ

現在の検索対象データ データの取り込み

■ 現在の検索対象データ

登録開始時間	登録完了時間	種別	処理対象ファイル名／形式／サイズ
2011-08-12 15:56:30	2011-08-12 15:56:32	新規登録	bailanlist.txt CSV 21KB

現在の検索データファイルをダウンロードする場合は  
[登録データダウンロード]を押してください。

登録データダウンロード

検索対象データを前回のデータに戻す場合は  
[検索対象データを前回のデータに戻す]を押してください。

検索対象データを前回のデータに戻す

Integrated multimedia search system

こんにちは システム管理者さん [ログアウト]

地域研究統合情報センター >『貝葉文書にみる民族間関係』データベース

? ヘルプ

管理者 背景画像・配色 検索画面 一覧画面 詳細表示

日	baiyou-logo.jpg <input type="checkbox"/> 削除します <input type="button" value="参照..."/> <input type="button" value="左寄せ"/> <span style="float: right;">▼</span> ※更新時はファイルを選択してください。(1MBまで)
英	baiyou-logo.jpg <input type="checkbox"/> 削除します <input type="button" value="参照..."/> <input type="button" value="左寄せ"/> <span style="float: right;">▼</span> ※更新時はファイルを選択してください。(1MBまで)
ク	日 <input type="text"/> 英 <input type="text"/>
日	<input checked="" type="checkbox"/> データ更新日を表示する。 <input checked="" type="checkbox"/> データ件数を表示する。 <input checked="" type="checkbox"/> データベース名・提供者を表示する。 <input checked="" type="checkbox"/> カテゴリ、ブラウズのリンクを表示する。
英	<input checked="" type="checkbox"/> データ更新日を表示する。 <input checked="" type="checkbox"/> データ件数を表示する。 <input checked="" type="checkbox"/> データベース名・提供者を表示する。 <input checked="" type="checkbox"/> カテゴリ、ブラウズのリンクを表示する。
ヘッダ画像2	日 <input type="text"/> 英 <input type="text"/>
日	<input type="button" value="参照..."/> <input type="button" value="左寄せ"/> <span style="float: right;">▼</span> ※更新時はファイルを選択してください。(1MBまで)
英	<input type="button" value="参照..."/> <input type="button" value="左寄せ"/> <span style="float: right;">▼</span> ※更新時はファイルを選択してください。(1MBまで)

## Data Upload Processes

# Example of My-Database (*cont.*)

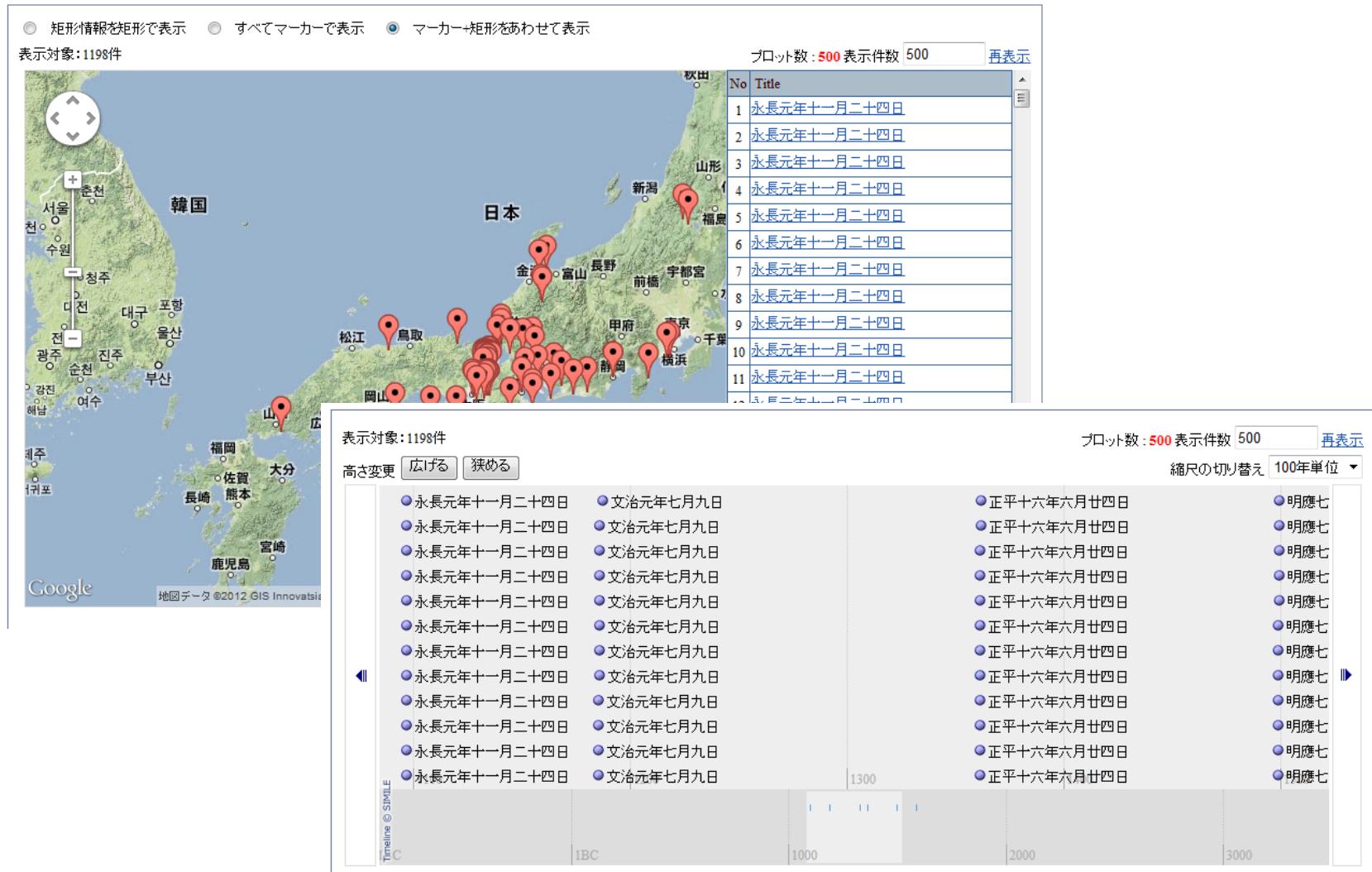
標準検索 DC検索 時空間検索

■各項目にキーワードを入力して「検索」ボタンをクリックしてください。

全ての項目	<input type="text"/>
ID	<input type="text"/>
地震名	<input type="text" value="貞元元年六月十八日"/> <input type="button" value="▼"/>
地震ID	<input type="text" value="指定なし"/> <input type="button" value="▼"/>
史料名	<input type="text" value="天正十三年十一月二十九日"/> <input type="button" value="▼"/>
和暦	<input type="text" value="慶長元年閏七月十三日"/> <input type="button" value="▼"/>
西暦	<input type="text" value="慶長元年閏七月十二日"/> <input type="button" value="▼"/>
記載地名	<input type="text" value="文治元年七月九日"/> <input type="button" value="▼"/>
LAT	<input type="text" value="明應七年八月二十五日"/> <input type="button" value="▼"/>
LON	<input type="text" value="正中二年十月二十一日"/> <input type="button" value="▼"/>
表示件数	<input type="text" value="正平十六年六月廿四日"/> <input type="button" value="▼"/>
<input type="button" value="検索"/> <input type="button" value="クリア"/>	

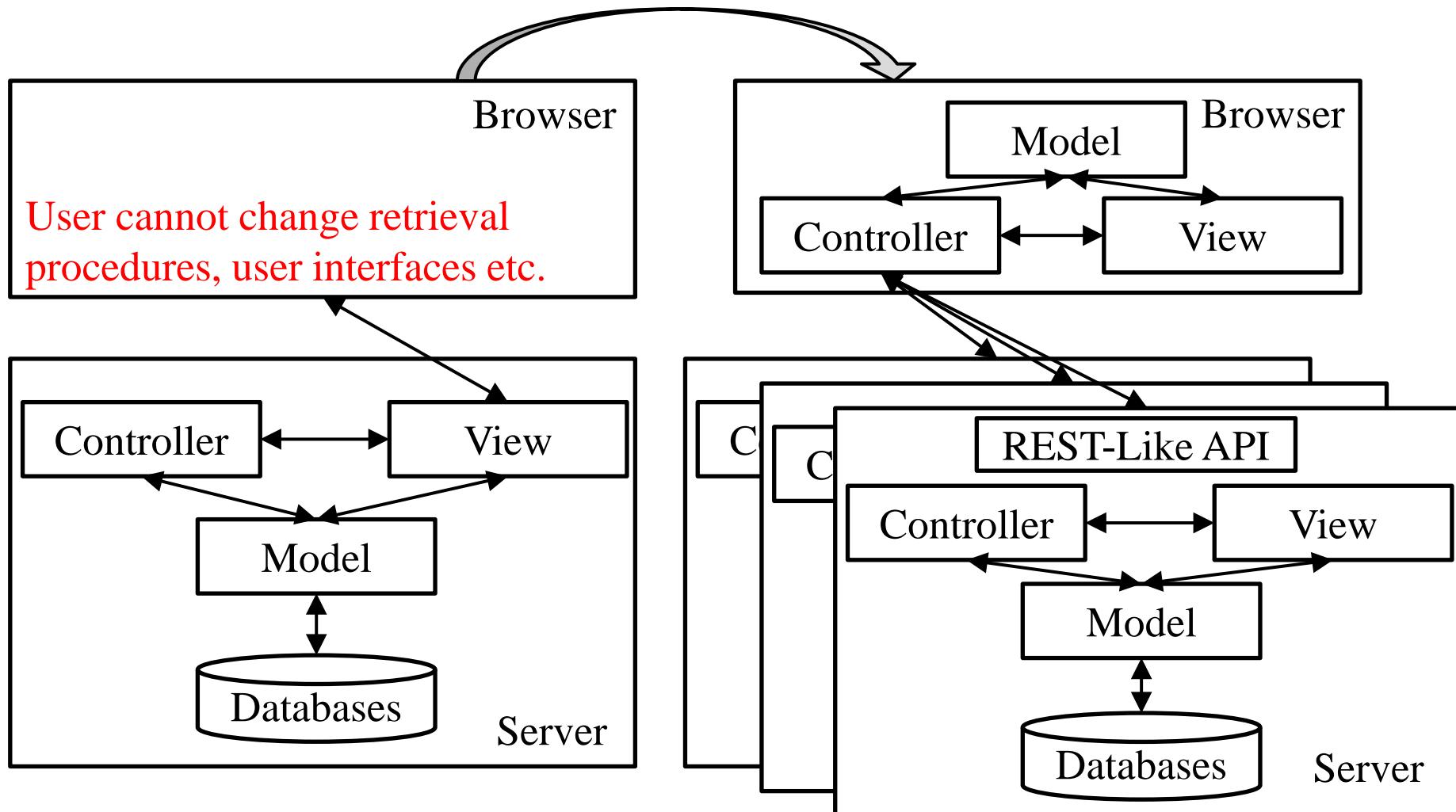
Data Retrieval Example

# Example of My-Database (*cont.*)



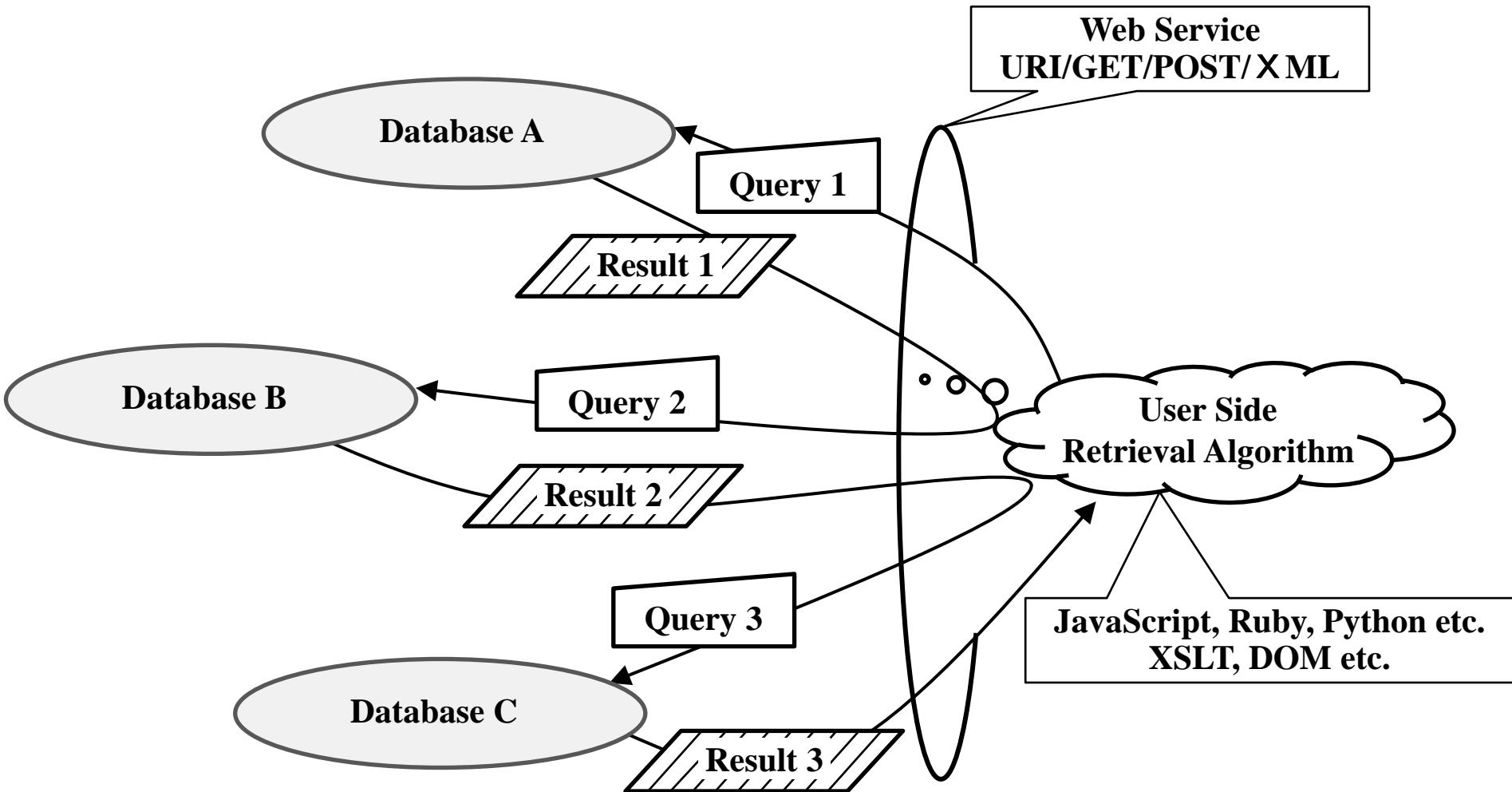
Spatiotemporal Retrieval Example

# REST-Like API



- Separation of server functions and user functions
- Server functions: Data repository and basic retrieval
- User function: retrieval procedure/algorithim and/or user interface

# Usage of REST-Like API



# Example of Rest-Like API

- **Server**

- ✓ SRU: Search/Retrieve via URL
- ✓ REST: Representational State Transfer (receives queries by HTTP GET method and returns XML data)
- ✓ Query : CQL (Contextual Query Language)

BaseURI?parameterName=value[&parameterName=value]\*

- ✓ Response : XML over HTTP

- **Client**

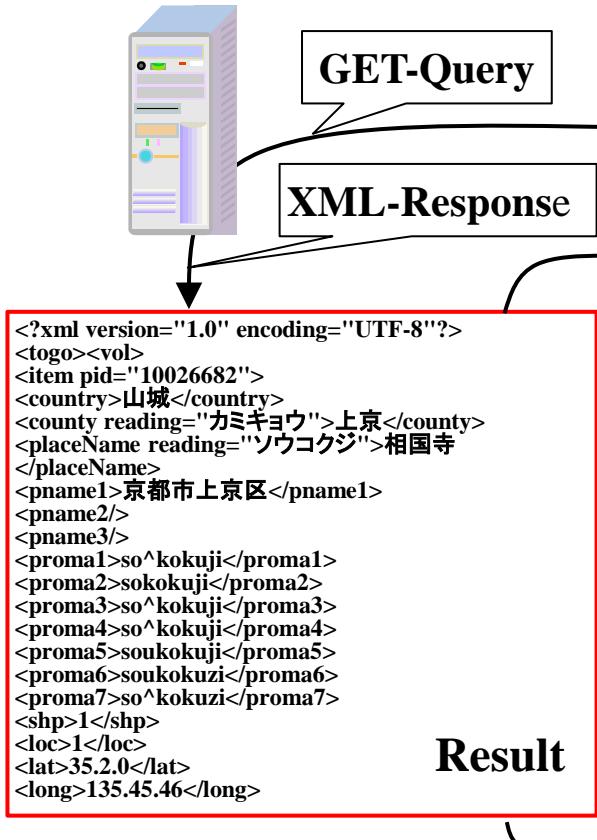
- ✓ Request : HTTP or TCP
- ✓ Response : DOM API

- **Example: Mashup of Digital Gazetteer and Google Maps**

- ✓ Server-side: Digital Gazetteer Database
- ✓ User-side: Java Script

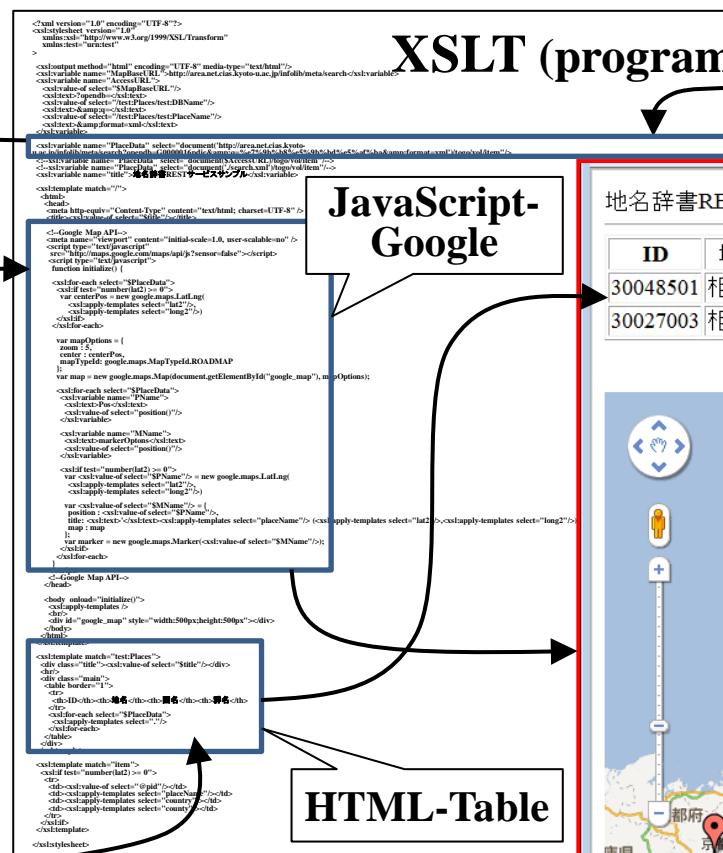
# Example of Rest-Like API (cont.)

## Digital Gazetteer DB



```
<?xml version="1.0" encoding="UTF-8"?>
<?xml-stylesheet type="text/xsl" href=".//SampleStyle.xsl"?><test:Places xmlns:test="urn:test">
<test:DBName>G0000016pdic</test:DBName>
<test:RecordPath>togo/vol/item</test:RecordPath>
<test:PlaceName>%e7%9b%b8%e5%9b%bd%e5%af%ba</test:PlaceName>
</test:Places>
```

Query Command



ID	地名	国名	群名
30048501	相国寺	山城	上京区
30027003	相国寺	越後	中魚沼郡

Google Maps



# Road Map of System Development

## ● Phase 1: Who and What

- Digitization
- Creating Databases
- Search/Retrieval of Databases
- Resource Sharing Systems

Search for Resources



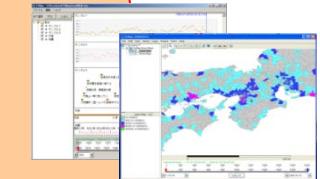
Resource Sharing System

Bibliography

## ● Phase 2: When and Where

- Description of spatiotemporal attributes
- Visualizing data in spatiotemporal context
- Analysis of contents by spatiotemporal attributes
- Spatiotemporal model and tools
  - Overlay variety of maps, images, calendars etc.
  - Visualization, simulation, data mining etc.

Analysis of Contents



Spatiotemporal Systems

Spatiotemporal Info.



Gazetteers etc.

## ● Phase 3: Ontology

- Linking everything
- Knowledge management
- Knowledge discoveries

Knowledge Discoveries

Vocabularies  
Dictionaries  
Markup  
TOPICMAPS etc

Ontology